

LOVE  RADIUS

**PETITE ÉCHARPE
SANS NŒUD**

3,5-14KG / 0-36 M

PORTE-BÉBÉ SLING | RING SLING BABY CARRIER
MANUEL D'UTILISATION | INSTRUCTION MANUAL



Ce qui rend votre Petite Echarpe Sans Nœud si unique

Nouveau tissu conçu par Love Radius, confort et liberté de mouvement réinventés :

Le léger amorti proposé par le nouveau tissu permet d'épouser les formes de votre épaule, votre dos et votre bébé.

Tout en ayant un maintien réel et sécurisant, vous et bébé pouvez avoir vos mouvements libres, notamment l'épaule qui porte.

Le confort par l'innovation :

La viscose* double face Love Radius offre une douceur extrême, un toucher et une tenue inédits dans le domaine du porte-bébé. Vous serez étonnés de retrouver la sensation Love Radius complètement réinterprétée.

La haute technicité de cette matière, développée et produite en Europe, offre une nouvelle voie dans le confort en portage asymétrique.

Portez frais et léger :

Peu couvrant, léger, composé d'un tissu frais et aéré, profitez du portage même par fortes températures.

Le pad (coussinet de protection, en option) :

Il est molletonné et protège la tête et les doigts du bébé du contact des anneaux métalliques. Il protège aussi le porteur.

Il permet de cacher les anneaux et d'avoir un porte-bébé au design plus habillé et discret.

Il s'agit de simili cuir, non toxique, conforme aux exigences de sécurité propres aux produits de puériculture.

100% réversible :

Intégralement réversible et bicolore. Les ourlets et les coutures sont d'une seule couleur sur chaque face et l'étiquette est dissimulée. Vous pouvez donc porter deux coloris avec un porte-bébé.

Simple, rapide et sans nœud :

Sans avoir à faire de nœud, La Petite Echarpe Sans Nœud est toujours là pour porter bébé vite et bien.

Ajustable en un clin d'oeil :

Grâce aux 2 anneaux, ajustez le porte-bébé sur mesure pour vous et bébé en quelques secondes.

Pour tous :

Unisexe, taille unique (au delà de T50 en haut, choisissez le modèle XL), pour porter bébé à gauche ou à droite.

Evolutive :

Cette écharpe sans nœud permet plusieurs positions en fonction de l'âge du bébé, des premières semaines jusqu'à la marche. Il n'est jamais trop tard.

Utile pour ces multiples «petits moments» quotidiens où bébé doit être dans vos bras :

Pour vous accompagner durant ces instants où mettre le bébé en poussette ou dans un autre porte-bébé est trop long, mais où le tenir à bras n'est pas adapté : descendre les escaliers de votre immeuble, aller jusqu'à la voiture, sortir le chien, prendre le train ou l'avion, aller au restaurant, chez les amis, à la plage, pousser son caddie, endormir bébé, allaiter ou biberonner sans pouvoir s'asseoir, ...

Quand bébé veut observer en étant porté :

Très adapté quand bébé veut regarder autour de lui et ne veut plus être uniquement face au porteur. Sur le côté le bébé peut tourner la tête pour observer et aussi se blottir contre le porteur pour se reposer.

*La viscose est créée à partir de matière naturelle ou recyclée (cellulose de bois), transformée industriellement par l'homme pour la rendre confortable. Ce n'est pas une fibre synthétique, mais «artificielle». Le fil de viscose utilisé par Love Radius est à base de cellulose de hêtre d'Europe centrale et provient de Lenzing AG, fabricant autrichien de fibre textile depuis 1892..

IMPORTANT ! À LIRE ATTENTIVEMENT ET À CONSERVER POUR RÉFÉRENCE ULTÉRIEURE.



Comment utiliser votre Petite Écharpe Sans Nœud

How to use your No Knot Little Wrap



Préparer le porte-bébé
la première fois p4
Preparing the baby carrier
for the first time p14



Ventral
pour nourrisson p6
Front carry p16



Allaitement
d'appoint p6
Nursing on the go p16



Porter sur
le côté p8
Side carry p18

Entretien, Conformité, Sécurité p10
Cleaning, Compliance, Safety p12

Préparer sa Petite Écharpe Sans Nœud

Glissez le tissu dans les anneaux et obtenez aussitôt votre porte-bébé ajustable pour vous et votre bébé.

Vous pouvez porter bébé de la naissance jusqu'à la marche en plusieurs positions, sans faire de nœud. Ce porte-bébé vous permet d'y mettre et d'en ressortir bébé sans rien défaire.

Le porte-bébé s'adapte à vous, que vous soyez gaucher ou droitier, grand ou petit, homme ou femme.



1. Décidez de quel côté vous voulez porter bébé. Posez les anneaux du porte-bébé sur l'épaule opposée au côté sur lequel vous voulez porter. Enfilez les anneaux dans le pad * (coussinet de protection) : le bout large vers le sol. Les anneaux sont couverts par la partie large du pad. La partie en cuir est visible et la doublure du pad* est contre vous.



2. Froncez la largeur du tissu et faites-la glisser à l'intérieur des deux anneaux de sorte à créer une bandoulière. Tirez et ajustez contre vous, vérifiez que les bords du tissu soient visibles. Respectez l'orientation du tissu pour qu'il ne vrille pas.



3. Ecartez les anneaux. Passez le tissu entre les deux anneaux. Le pan qui ressort des anneaux est de la couleur opposée à celle qui traverse votre buste.



C'est vous qui voyez !

CRÉER UN BOUDIN POUR UN MAINTIEN SUPPLÉMENTAIRE DE LA TÊTE :



1. Passez le pan qui sort des anneaux sous la nuque de l'enfant et bloquez le sous votre aisselle.



2. Saisissez l'ourlet supérieur de l'écharpe. Rabattez-le par dessus le pan pour l'enrouler dedans et former ainsi un boudin matelassé sous la nuque du bébé.



3. Très pratique quand bébé dort ou avant 4 mois quand il ne tient pas sa tête.

C'est néanmoins le bon réglage du porte-bébé qui assure le maintien de la tête. Fournissez un réglage pli par pli sur chaque zone du dos du bébé pour un maintien optimal de la tête.

*en option



À ÉVITER : Veillez à ce que le tissu ne soit pas vrillé dans les anneaux, afin de pouvoir régler le porte-bébé facilement par la suite.



4. Etalez le tissu sur toute la largeur de l'anneau. Les ourlets doivent être bien visibles de part et d'autre des anneaux.

Une fois le tissu passé dans les deux anneaux, il ne glissera pas et sera bloqué pour maintenir fermement l'enfant.



5. Pour ajuster la partie supérieure du porte-bébé, tirez sur le bord intérieur du pan qui sort des anneaux (il est du côté de votre ventre).



6. Pour ajuster la partie inférieure du porte-bébé, tirez sur le bord extérieur du pan qui sort des anneaux (il est sur le côté de votre corps). **TIREZ TOUJOURS LE PAN PRÈS DES ANNEAUX**, pour ne pas fragiliser les coutures.



7. Idem que point 5 et 6 pour les parties médianes. Vous pourrez ainsi ajuster sur mesure le porte-bébé pour mouler chaque partie du corps de l'enfant (sous les cuisses, les fesses, le dos, la nuque ...).

Il n'est pas utile de sortir le pan des anneaux sauf pour laver et sécher le porte-bébé ou changer de face/couleur.

Sécurité (voir aussi page 10)



REVERSIBLE : Votre porte-bébé est réversible avec une couleur par face. Vous pouvez l'utiliser sur les 2 faces (Il faudra sortir le pan des anneaux).

À GAUCHE, À DROITE : Vous pouvez porter le porte-bébé à gauche et/ou à droite, sans sortir le pan des anneaux.

COMPACT : Pour que rien ne traîne, vous pouvez passer et coincer sous les fesses du bébé le surplus de tissu qui sort des anneaux. Vous pouvez aussi l'enrouler dans l'ourlet sous la nuque de l'enfant pour lui maintenir la tête.



- POSITION :
Porter le bébé en position verticale, son visage «à hauteur de bisou».

- RESPIRATION :
Les voies respiratoires (nez, bouche) doivent être dégagées et toujours visibles par le porteur. Le menton du bébé doit être décollé de son buste.

- OBSERVATION :
Le bébé doit être observé durant tout le temps du portage.



- Bébé ne doit pas être allongé.

- Le menton du bébé ne doit pas s'appuyer sur sa poitrine.

- Bébé ne doit pas être porté trop bas.

- Le bébé ne doit pas être trop couvert (hiver comme été).



- L'enfant ne doit pas avoir les jambes raidies ni pendantes. Il doit être assis les cuisses dans le tissu qui doit lui former une assise (voir focus position page 7).

Position ventrale pour nouveau-né

3.5-7kg / 0-4m

Le soutien est optimal et l'ajustement sera sur mesure pour le nouveau-né.

L'installation est rapide et efficace pour vous aider à différents moments de la journée.

Il est possible d'effectuer un allaitement d'appoint au sein ou au biberon, dans le porte-bébé. Il faut toujours remettre le bébé vertical après la tétée.



1. Placez les anneaux et le pad* (coussinet de protection) bien haut sur votre épaule. Les anneaux et le pad* se trouvent du côté opposé à celui où vous allez installer bébé.

Le bas de la bandoulière doit être au niveau de vos côtes.



2. Déployez bien la poche dans laquelle vous allez installer bébé. L'ourlet inférieur doit être plus serré que l'ourlet supérieur (ici tenu par la main gauche).



3. Posez le bébé haut sur votre épaule libre. Tenez bébé sous ses fesses avec votre bras. Prenez ses pieds et passez-les à l'intérieur du porte-bébé.



8. Continuez à soulever l'enfant avec une main. Avec l'autre main, saisissez l'ourlet extérieur du pan, de la même façon qu'au point 7, tirez-le vers le haut ...



8 bis. ... puis tirez le pan vers l'avant. Ainsi vous remontez l'ourlet inférieur qui se trouve au niveau du creux des genoux du bébé.



9. Continuez le réglage, en tirant sur chaque zone du pan et sur toute la largeur. Cela permettra un soutien et un ajustement optimal pour vous et votre bébé.

Allaitement d'appoint

CONSEILS ET SÉCURITÉ POUR L'ALLAITEMENT :

- Ne couvrez pas la tête du bébé pendant la tétée.
- Tenez sa tête avec votre main ou votre bras.
- Veillez à toujours remettre le bébé en position verticale après la tétée, même s'il s'endort.



A. Le sein opposé au pad*.



B. Le sein opposé au pad, bébé sous l'aisselle.



4. Continuez à maintenir bébé avec votre avant-bras. Avec l'autre main, attrapez l'ourlet supérieur et remontez-le jusque sous la nuque du bébé. Vérifiez sa position : Bébé doit être assis avec le tissu de l'ourlet inférieur dans le creux de ses genoux. Ses genoux sont remontés et pliés.



5. Vérifiez qu'il y ait du tissu entre vous et l'entrejambe du bébé et que le bébé soit assis dedans. Avec une main soulevez le bébé légèrement, avec l'autre main, étalez le bord inférieur autour des fesses, dans le creux des genoux de sorte à créer une assise pour votre bébé.



6. Ouvrez et étalez le tissu sur votre épaule porteuse, votre bras et votre dos pour mieux répartir ainsi le poids du bébé et obtenir une installation confortable.



7. Avec une main SOULEVEZ LE BÉBÉ POUR NE PAS FRAGILISER LES COUTURES, avec l'autre main, procédez au réglage : Saisissez l'ourlet intérieur du pan, PRES DES ANNEAUX, tirez-le vers le haut ...



7 bis. ... puis tirez le pan vers l'avant. Avec l'autre main continuez à soutenir bébé. Ajustez ainsi la zone supérieure autour de la tête du bébé.



10. Contre tout glissement, effectuez un nœud à l'intérieur de l'anneau avec le pan restant : passez le pan restant depuis l'intérieur par le haut.



11. Passez le pan d'écharpe dans la boucle de tissu formée.



12. Resserrez le nœud de l'écharpe.



13. Avant 4 mois, maintenez la tête de l'enfant, si besoin en remontant le tissu sur ses oreilles ou en coinçant le pan enroulé dans l'ourlet du haut pour former un boudin sous sa nuque (voir page 5).



Focus position

Le tissu du porte bébé passe dans le creux des genoux du bébé. Bébé est ASSIS dans le porte-bébé les genoux pliés et remontés.



C. A la verticale, pour un bébé qui tient sa tête.



D. Pour allaiter au biberon.

Pour sortir bébé

*en option



1. Avec une main tenez le bébé sous ses fesses. Soulevez le pad*. Glissez un doigt sous l'anneau visible, écartez un peu les anneaux.



2. Tirez l'anneau vers l'arrière et vers le haut. La bandoulière va se desserrer. Il n'est pas utile de sortir le pan des anneaux quand vous sortez bébé.



3. Tenez le bébé contre vous et sortez-le du porte-bébé par le haut, contre votre épaule. Vous pouvez garder le porte-bébé sur vous.

CONSULTEZ LA VIDÉO SUR
love-radius.com





Position sur le côté

5-14kg / 4-36m

Une position à utiliser dès que le bébé tient sa tête et le haut de son dos et qu'il cherche à voir autour de lui.

Dans cette position, le bébé est à califourchon sur le côté, son regard s'ouvre vers le monde en toute sécurité et il peut continuer à vous voir.

Quand il en a assez vu, il peut se blottir contre vous et se reposer. Gagnez de la liberté de mouvement grâce à ce portage sur le côté qui vous libère devant.



1. Placez les anneaux et le pad* (coussinet de protection) bien haut sur votre épaule. Les anneaux et le pad* se trouvent du côté opposé à celui où vous allez installer bébé. Desserrez la bandoulière pour qu'elle arrive au niveau de votre taille.



2. Bien asseoir l'enfant. Remontez ses genoux plus hauts que ses fesses. Ses jambes se placent de part et d'autre de votre taille.



3. Un bras soutient le bébé sous les fesses pendant que l'autre main fait passer la jambe de l'enfant dans le bandeau, vers son dos.



8 bis. ... puis tirez le pan vers l'avant. Avec l'autre main continuez à soutenir bébé. Ajustez ainsi la zone supérieure autour de la tête du bébé.



9. Continuez à soulever l'enfant avec une main. Avec l'autre main, saisissez l'ourlet extérieur du pan, de la même façon qu'aux points 8 et 8 bis tirez-le vers le haut puis vers l'avant. Ainsi vous remontez l'ourlet inférieur qui se trouve au niveau du creux des genoux du bébé.



10. Continuez le réglage, en tirant sur chaque zone du pan et sur toute la largeur. Cela permettra un soutien et un ajustement optimal entre vous et votre bébé.

Focus position

Asseyez l'enfant en remontant son pied arrière pour que ses genoux soient fléchis.

L'enfant est assis ses jambes de part et d'autre du côté du porteur. Sa main passe sous votre aisselle. Le tissu bien étalé d'un creux du genou à l'autre lui offre une assise stable.





4. Faites glisser à l'intérieur l'autre jambe (celle qui se trouve sur votre ventre.)



5. Attrapez la bandoulière par l'ourlet supérieur et remontez là vers le haut pour couvrir son dos.



6. Vérifiez qu'il y a le tissu entre vous et l'entrejambe du bébé et que le bébé soit assis dedans. Avec une main soulevez le bébé légèrement, avec l'autre main, étalez l'ourlet inférieur autour des fesses, dans le creux des genoux de sorte à créer une assise pour votre bébé.



7. Ouvrez et étalez le tissu sur votre épaule porteuse, votre bras et votre dos pour mieux répartir ainsi le poids du bébé et obtenir une installation confortable.



8. Avec une main soulevez le bébé légèrement, avec l'autre main, procédez au réglage : Saisissez l'ourlet intérieur du pan, tirez-le vers le haut ...



11. Contre tout glissement, effectuez un nœud à l'intérieur de l'anneau avec le pan restant : passez le pan restant depuis l'intérieur par le haut.



12. Passez le pan d'écharpe dans la boucle de tissu formée.



13. Resserrez le nœud de l'écharpe.



14. Vous pouvez sortir la main du bébé en période d'éveil calme si besoin. **Vous pouvez maintenir la tête de l'enfant en coinçant le pan enroulé dans l'ourlet du haut pour former un boudin sous sa nuque (voir page 5).**



Focus position

L'enfant est assis ses jambes de part et d'autre du côté du porteur. Sa main passe sous votre aisselle. Le tissu bien étalé d'un creux du genou à l'autre lui offre une assise stable.

Pour sortir bébé

*en option



1. Avec une main tenez le bébé sous ses fesses. Soulevez le pad*. Glissez un doigt sous l'anneau visible, écartez un peu les anneaux.



2. Tirez l'anneau vers l'arrière et vers le haut. La bandoulière va se desserrer. Il n'est pas utile de sortir le pan des anneaux quand vous sortez bébé.



3. Tenez le bébé contre vous et sortez-le du porte-bébé par le haut, contre votre épaule. Vous pouvez garder le porte-bébé sur vous.

CONSULTEZ LA VIDÉO SUR
love-radius.com



La Petite Echarpe Sans Nœud sling bébé de 3,5kg À 14kg / 0-36 mois

ENTRETIEN

98% viscose, 2% polyurethane (assemblage tissu). Lavez à 30° en sortant au préalable le pan de tissu des anneaux, cycle doux, pas de javel. SÉCHAGE À PLAT, pas de sèche-linge. Repassage tiède. Lavage du pad* avec un chiffon humide.

CONFORMITÉ

Teinture sans métaux lourds.

Conçu en France. Origine : N° série commençant par 11 : Bulgarie, N° série commençant par 12 : Serbie. Vous pouvez trouver votre numéro de série sur l'étiquette d'entretien de votre écharpe.

Le modèle et la marque sont déposés. La reproduction est interdite et tous les droits réservés par Love Radius® - Je Porte Mon Bébé® - JPMBB®.

Il est recommandé que l'adulte porteur lise toutes les instructions avant d'utiliser l'écharpe porte-enfant.

Avertissement : L'équilibre de la personne peut être affecté par tous mouvements qu'elle et l'enfant peuvent faire.

Avertissement : Faites attention lorsque vous vous penchez en avant ou sur le côté, ne se baisser et se pencher en avant ou sur le côté qu'avec précaution ;

Avertissement : Le porte-enfant n'est pas adapté aux activités sportives. L'écharpe porte-enfant ne convient pas pour une utilisation pendant des activités sportives, par exemple course, vélo, natation et ski

Avertissement : Surveillez en permanence votre enfant et assurez-vous que la bouche et le nez ne soient pas obstrués. Les voies respiratoires (nez, bouche) doivent être dégagées, ventilées et visibles par le porteur.

Avertissement : Avant 4 mois, s'assurer du bon maintien de la tête de l'enfant. Pour les prématurés, les bébés ayant un faible poids à la naissance et les enfants ayant des problèmes médicaux, demander conseil à un professionnel de santé avant d'utiliser ce produit.

Avertissement : L'enfant ne doit pas être replié sur sa poitrine. Assurez-vous que le menton de l'enfant ne repose pas sur sa poitrine car cela pourrait gêner sa respiration et entraîner une suffocation.

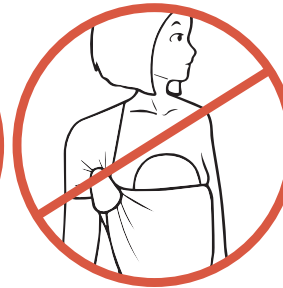
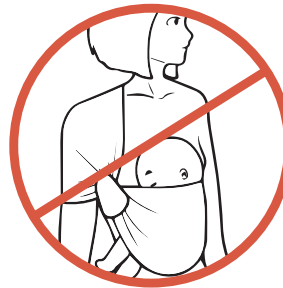
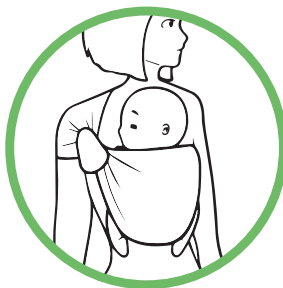
Avertissement : Pour éviter tout risque de chute, assurez-vous que l'enfant est maintenu en toute sécurité dans l'écharpe porte-enfant.

Avertissement : Tenir éloigné du feu.

RÈGLES DE SÉCURITÉ

1. Surveiller l'enfant lors de l'utilisation du porte-bébé souple
2. Porter le Bébé en position verticale, son visage « à portée de bisou » du porteur. Bébé ne doit pas être porté trop bas. Bébé ne doit pas être allongé.
3. Le produit doit être utilisé dans un cadre ne présentant pas de danger et permettant au porteur d'être ATTENTIONNÉ et ATTENTIF au Bébé et à sa position.
4. Ne PAS utiliser l'écharpe dans le cadre de la pratique d'activités sportives, mécaniques, aquatiques et toute autre activité ne favorisant pas l'attention au Bébé.
5. L'enfant dans le porte-enfant peut se sentir fatigué et il est recommandé de faire de fréquents arrêts et de vérifier l'installation de l'enfant et la solidité du nœud.
6. Faire particulièrement attention aux dangers dans l'environnement domestique, notamment les sources de chaleur et déversements de boissons chaudes.
7. Utiliser uniquement le produit pour le nombre d'enfants pour lequel il est prévu. Le produit est conçu pour porter un Bébé.
8. Vos mouvements et les mouvements de l'enfant peuvent modifier votre équilibre ;
9. Il convient que l'adulte porteur soit conscient du risque accru de chute de l'enfant de l'écharpe porte-enfant lorsque celui-ci s'agit ;
10. La tête du Bébé doit être dans l'axe de sa colonne ; pas trop penchée en avant, ni en arrière, ni sur le côté. Pas trop tournée sur le côté. Veillez à alterner les côtés, les appuis.

11. En cas de reflux ou après une tétée, la position verticale est obligatoire.
12. Habiller les bonnes parties de l'enfant ; ne pas trop l'habiller : couvrez-le « comme à la maison ». L'enfant peut souffrir du temps et de la température avant le porteur. Protégez ses extrémités du froid et du soleil (gants, chaussons, bonnets, protection solaire). Soyez attentifs aux plis des vêtements, pour assurer une bonne circulation sanguine.
13. Hydratez à volonté (biberon, allaitement).
14. Le Bébé doit être assis-accroupi, les genoux à hauteur du nombril, bas du dos légèrement arrondi.
15. Soyez vigilants au volume du Bébé en franchissant les portes et ouvertures.
16. Soyez vigilants à ce qui pourrait atteindre le Bébé dans les lieux et transports publics.
17. Le produit ne remplace pas un siège auto.
18. Ne dormez pas en portant votre enfant.
19. Inspecter régulièrement l'écharpe porte-enfant pour détecter tout signe d'usure et d'endommagement.
20. Ne plus utiliser le porte-bébé si des éléments sont manquants ou endommagés.
21. Tenir cette écharpe porte-enfant éloignée des enfants lorsqu'elle n'est pas utilisée.
22. Observez votre enfant régulièrement.
23. L'écharpe doit être bien réglée. Si vous devez soutenir le Bébé avec vos mains, c'est que l'écharpe n'est pas bien réglée. Reportez vous à la notice, aux vidéos sur le site Love Radius.



- POSITION : Porter le bébé en position verticale, son visage « à hauteur de bisou »
- RESPIRATION : Les voies respiratoires (nez, bouche) doivent être dégagées et toujours visibles par le porteur. Le menton du bébé doit être décollé de son buste.
- OBSERVATION : Le bébé doit être observé durant tout le temps du portage.

- Bébé ne doit pas être allongé.
- Le menton du bébé ne doit pas s'appuyer sur sa poitrine.
- Bébé ne doit pas être porté trop bas.
- Le bébé ne doit pas être trop couvert (hiver comme été).



Ava, 3 mois avec son frère Amaury et sa maman Aleksandra

Merci !

... de faire confiance à Love Radius pour vivre avec votre bébé une expérience de portage pratique, intense et unique.

Découvrez des conseils, les autres porte-bébés de l'univers Love Radius et les points de vente sur love-radius.com

Thank You!

... for trusting Love Radius to make carrying a practical, intense and unique experience shared with your baby.

Go to love-radius.com to get advice, to check out the other Love Radius baby carriers and to find all the different retailers.

 love-radius.com contact@love-radius.com



NO KNOT LITTLE WRAP ring sling from 3.5kg to 14kg / 0-36 months

CLEANING

98% viscose, 2% polyurethane (bonding). Wash at 30°. First take the tail out of the rings. Gentle cycle, do not bleach. DRY FLAT, no tumble dry. Iron low. Clean the pad with a damp cloth.

COMPLIANCE

No heavy metals used in the dye.

The brand name and model are registered. All rights of reproduction reserved by Love Radius® - Je Porte Mon Bébé® - JPMBB®. Designed in France. Origin: Serial number beginning with 11: Bulgaria, Serial number beginning with 12: Serbia. You can find your Serial number on the care label on your sling.

The carer should read all the instructions before using the sling.

WARNING — Your balance may be adversely affected by your movement and that of your child

WARNING — Take care when bending or leaning forward or sideways, take care when bending and leaning forwards or sideways.

WARNING — This carrier is not suitable for use during sporting activities. The sling is not suitable for use during sporting activities e.g. running, cycling, swimming and skiing.

WARNING — Constantly monitor your child and ensure the mouth and nose are unobstructed. The respiratory airways (nose, mouth) must be cleared, ventilated and visible by the carer.

WARNING — Before 4 months, make sure that the child's head's good support. For pre-term, low birthweight babies and children with medical conditions, seek advice from a health professional before using this product.

WARNING — The child should not be folded over his chest. Ensure your child's chin is not resting on its chest as its breathing may be restricted which could lead to suffocation.

WARNING — To prevent hazards from falling ensure that your child is securely positioned in the sling.

WARNING — Keep away from fire.

SAFETY RULES

1. Monitor your child when using the soft carrier
2. Carry baby in vertical position, his face «at kissing distance». Baby should not be carried too low. Baby should not lie down.
3. The product must be used in a safe environment that allows the wearer to be CAREFUL and ATTENTIVE to the baby and his position.
4. Do NOT use the sling when practicing sports, mechanics, water and other activities that do not favor the attention of the baby.
5. The child in the baby carrier may feel tired and it is recommended to make frequent stops and check the installation of the child and the strength of the knot - for wraps -.
6. Pay particular attention to hazards in the domestic environment, e.g. heat sources, spilling of hot drinks.
7. Only use the product for the number of children for which the product is intended. The product is designed for carrying one baby.
8. Your movement and the child's movement may affect your balance.
9. The carer should be aware of the increased risk of your child falling out of the sling as it becomes more active.
10. The baby's head must be in the axis of his column: not leaning too forwards, backwards or to the side.

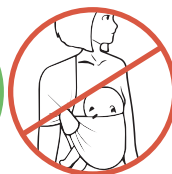
Not too turned on the side. Be sure to alternate the sides, the supports.

11. In case of reflux or after a feed, the vertical position is mandatory.
12. Dress the good parts of the child; do not overdress him: cover him «like at home». The child can suffer from climate and temperature before the wearer. Protect his extremities from the cold and the sun (gloves, slippers, hats, sun protection). Be attentive to the folds of clothes, to ensure good blood circulation.
13. Hydrate at will (bottle, breastfeeding).
14. The baby should sit squatting, knees at the belly button, lower back slightly rounded. Be alert to the volume of the baby by crossing the doors and openings.
15. Be alert to what could reach the baby in places and public transport.
16. The product doesn't replace a car seat
17. Do not sleep while carrying your child.
18. Inspect the sling regularly for any signs of wear and damage.
19. Stop using the carrier if parts are missing or damaged.
20. Keep this sling away from children when it is not in use.



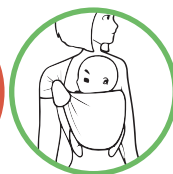
YES!

Chin up, face visible, nose and mouth free



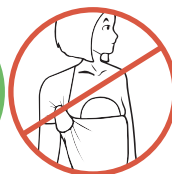
NO!

Baby's chin is on chest. Face is covered. Baby is too low.



YES!

Chin up, face visible, nose and mouth free



NO!

Baby's chin is on chest. Face is covered. Baby is too low.

⚠ WARNING

Failure to follow the manufacturer's instructions can result in death or serious injury. Only use this carrier with children weighing between 7,7lbs and 30,9lbs. (3,5kg to 14kg)

⚠ SUFFOCATION HAZARD

Babies younger than 4 months can suffocate in this product if face is pressed tightly against your body. Babies at greatest risk of suffocation include those born prematurely and those with respiratory problems.

- Check often to make sure baby's face is uncovered, clearly visible, and away from caregiver's body at all times.
- Make sure baby does not curl into a position with the chin resting on or near baby's chest. This position can interfere with breathing, even when nothing is covering the nose or mouth.
- If you nurse your baby in carrier, always reposition after feeding so baby's face is not pressed against your body.
- Never use this carrier with babies smaller than 8 pounds without seeking the advice of a healthcare professional.

⚠ FALL HAZARD

Leaning, bending over, or tripping can cause baby to fall. Keep one hand on baby while moving.



What makes your No Knot Little Wrap so special

New fabric designed by Love Radius, making side carry more comfortable and easier to move around with:

The new fabric creates a small cushion effect, which moulds the curves of your shoulders, your back and your baby.

Your baby is well supported, and your carrying shoulder is free. Thanks to this design, you can both move around freely.

Comfort through innovation:

The Love Radius two-sided viscose* wrap offers utmost softness and a new sense of feel and support in the range of baby carriers. You will be surprised, as it feels like the other Love Radius wraps, yet in a revisited way.

This high-tech fabric, developed and made in Europe, opens the way to more comfort in asymmetrical baby carriers.

Cool and lightweight carrier:

The baby carrier is lightweight. As the fabric is cool and airy, you can enjoy carrying your baby even in high temperatures.

The pad (protective cushion, optional):

This quilted cushion prevents your baby's head and fingers from touching the metal rings and protects your skin. It also hides the rings, making your baby carrier look chic and simple.

It is made of non toxic imitation leather, to meet safety standards specific to childcare items.

100% reversible:

Fully reversible and bicoloured. The hems and seams are the same colour as the fabric on each side and the label is hidden. One baby carrier, two colours!

Simple, quick and knotless:

The No Knot Little Wrap is always there to carry baby quickly and safely, without having to make a knot.

Adjustable in a flash:

Thanks to the 2 rings, it will only take you a few seconds to adjust the carrier to fit you and your baby.

For everyone:

Unisex, one size fits all (choose our size XL for a top US size 40), to carry baby on the left or right side.

From 0 to 36 months:

This knotless wrap can be tied in different ways, according to the baby's age, from the first few weeks until walking age. It is never too late.

Useful for the many times during the day when baby needs to be in your arms:

To help you when installing baby in a trolley or in another kind of carrier would take too long, but when it is also difficult to hold him: when you need to walk down the stairs in your building, go to your car, take the dog out, take a train, go on a plane, go to the restaurant, to your friends' or to the beach, push a trolley, help baby go to sleep, breast-feed or bottle-feed him without being able to sit down...

When baby wants to look around while being carried:

Ideal when baby wants to look around and doesn't want to stay facing the carrier anymore. When carried on the side, the baby can turn his head left and right to see what's happening, but also snuggle up to the carrier to rest.

**Viscose is created from natural or recycled materials (wood cellulose), which are then converted through an industrial process to be made comfortable. The fibre is not synthetic, but «artificial». The viscose thread used by Love Radius is made of Central European beech cellulose and comes from Lenzing AG, an Austrian textile fibre manufacturer created in 1892.*

IMPORTANT: KEEP FOR FURTHER REFERENCE

Preparing Your No Knot Little Wrap

Put the fabric through the rings to make your adjustable baby carrier. It only takes a few seconds!

You can carry baby from birth until he starts walking, in different positions, without having to make a knot.

You can pop baby in and out of the wrap without taking anything apart.

This baby carrier will fit you, whether you are left-handed, right-handed, tall, small, a man or a woman.



1. Decide on which side you want to carry your baby. Place the rings of the sling on the shoulder opposite the one you want to carry your baby on. Slip the rings into the pad*, with the wider part pointing towards the ground.



2. Gather the material in your hand and put it through the two rings, in order to create a shoulder strap. Pull it and adjust it against you. Make sure the edges of the wrap are visible and that the fabric isn't twisted.



3. Pull the rings apart and slip the material through the two rings. The tail which comes out of the rings is a different colour from the one on your chest.



It's Up To You!

CREATE A SMALL BOLSTER TO SUPPORT BABY'S HEAD:



1. Take the tail hanging out of the rings, place it across the nape of the child's neck and hold it under your arm.



2. Grab the upper hem of the wrap. Fold it over the tail in order to roll it up inside the upper part and form a small bolster at the base of the baby's neck.



3. No sooner said than done! Very practical when baby is sleeping or under 4 months old, when he can't hold his head up.

*in option



BEWARE: Make sure the material isn't twisted in the rings, to be able to adjust the baby carrier easily afterwards.



4. Spread the fabric right across the ring.

Une fois le tissu passé dans les deux anneaux, il ne glissera pas et sera bloqué pour mai. Once you've put the material through the two rings, it won't slide out and will be fastened properly to hold the child firmly. ntenir fermement l'enfant.



5. To adjust the upper part of the baby carrier, pull the inside part of the tail hanging out of the rings (near your belly).



6. To adjust the lower part of the baby carrier, pull the outside part of the tail hanging out of the rings (on your side).
ALWAYS GRAB THE TAIL NEAR THE RINGS.



7. Follow steps 5 and 6 for the parts in the centre. You can therefore adjust the baby carrier to fit closely round every part of your baby's body (under his thighs, his bottom, his back, his neck...).

It is only necessary to pull the material out of the rings to wash and dry the wrap, or to turn it around to change colours.

Safety (see also page 12)



REVERSIBLE: Your baby carrier is reversible, with one colour on each side. You can use it on both sides (you will have to pull the tail out of the rings).

LEFT OR RIGHT: You can use the baby carrier on the left and/or on the right side, without pulling out the tail from the rings.

COMPACT: To avoid the tail from hanging out of the rings, you can tuck it under the baby's bottom. You can also roll it up and put it in the hem under his neck to support his head.



- **POSITION:**
Place the baby upright on your chest, with his head at "kissing distance".

- **BREATHING:**
The airways (nose, mouth) must be clear and visible by the adult at all times. The baby's chin must be up.

- **OBSERVATION:**
Constantly monitor your child while in the baby carrier.



- Baby must not be in a horizontal position.

- The baby's chin must not rest against his chest.

- Do not carry baby too low.

- The baby must not be dressed too warmly (in winter or summer).



- The child's legs must not be too straight or dangling. He must be sitting with his thighs in the fabric, which should form a seat for him (see "check on position" page 17).



Tummy-To-Tummy Position For Newborn Babies

3.5-7kg / 0-4m

Optimum support and adjustment for newborn. Fast and easy to put on, to help you at different times of the day.

It is possible to breastfeed or bottle-feed your baby on the go, in the baby carrier. Always remember to put your baby upright after feeding him.



1. Place the rings and the pad* high up on your shoulder. The rings and the pad* are on the opposite side from where you'll put your baby. The lower part of the shoulder strap must be against your ribs.



2. Spread the part of the wrap in which baby will be placed. The lower hem must be tighter than the upper hem (held with the left hand on the photo).



3. Put your baby high up on your strapless shoulder. Hold baby under his bottom with your arm. Take his feet and slip them into the baby carrier.



8. Keep holding the baby up with one hand. With the other hand, grab the outer hem of the tail, like in step 7, and pull it up...



8 a. ... then pull the rail forward. You will therefore pull up the lower hem, which was behind the baby's knees.



9. Keep adjusting the wrap by pulling each part of the tail, across the entire width of the baby carrier. Your wrap will then fit you and your baby perfectly, and he will be well supported.

Nursing On The Go

TIPS AND SAFETY WHEN NURSING:

- Do not cover up the baby's head when nursing.
- Hold his head up with your hand or your arm.
- Make sure you put baby upright after his feed, even if he's falling asleep.



A. The breast opposite the pad*.



B. The breast opposite the pad, with baby under your arm.





4. Keep holding baby up with your forearm. With the other hand, grab the upper hem and pull it up to the baby's neck. Check his position: Baby must be sitting with the material from the lower hem tucked behind his knees. His knees must be bent and at hip-level.



5. Make sure there is always some fabric between you and your baby's crotch, and that the baby's sitting on it. With one hand, lift your baby up slightly and, with the other hand, spread the lower part of the wrap under his bottom and behind his knees, in order to create a seat for him.



6. Open up and spread the material on your carrying shoulder, your arm and your back to distribute the baby's weight and make the wrap comfortable for you and your baby.



7. Lift your baby up with one hand and, with the other one, adjust the wrap: grab the inner hem of the tail NEAR THE RINGS, pull it up...



7 a. ... then pull the rail forward. With the other hand, keep holding baby up. Adjust the upper part of the wrap around your baby's head.



10. Against any slip, knot the remaining tail inside ring: pass the tail from the inside from the top.



11. Pass the tail into the formed fabric loop.



12. Tighten the knot of the wrap.



13. If your baby is under 4 months old, support his head by pulling the fabric up on to his ears or, **even better, by tucking the rail into the upper hem in order to create a small bolster** (see page 15).



Check on position

The fabric of the baby carrier is placed behind the baby's knees. Baby is **SITTING** in the carrier, with his knees bent and at hip-level.

Taking Baby Out

*in option



C. Upright, if the baby can hold his head up.



C. Upright, if the baby can hold his head up.



1. Put one hand under your baby's bottom to lift him up. Lift the pad* up. Slip one finger under the visible ring and spread the rings apart slightly.



2. Pull the ring back and up to loosen the shoulder strap. You don't have to remove the fabric from the rings when you take baby out of the wrap.



3. Hold the baby against you and take him out of the wrap by pulling him up onto your shoulder. You can keep the baby carrier on you.

WATCH THE VIDEO ON
love-radius.com





Side Carry

5-14kg / 4-36m

Use this position once baby can hold his head and his upper back up, and wants to look around. In this position, the baby is astride your hip. He can start discovering the world safely and still see you at the same time. When he has had enough looking around, he can snuggle up against you and rest. Thanks to this side carry, you can move around more easily as the front of your body is free.



1. Place the rings and the pad* high up on your shoulder. The rings and the pad* are on the opposite side from where you'll put your baby. Loosen the shoulder strap so it comes down to your waist.



2. Make sure your child is properly seated. Bring his knees up above his bottom. His legs must be spread on either side of your waist.



3. Hold your baby up under his bottom with one arm and, with the other hand, put his leg (the one nearer your back) through the wrap.



8 a. ... and forward, to adjust the upper part of your baby carrier. With the other hand, keep holding baby up. Adjust the upper part of the wrap around your baby's head.



9. Keep holding baby up with one hand. With the other one, grab the outside hem, and just like in steps 8 and 8a, pull it up and forward. You will therefore pull up the inside hem, which was behind the baby's knees.



10. Keep adjusting the wrap by pulling each part of the tail, across the entire width of the baby carrier. **Your wrap will then fit you and your baby perfectly, and he will be well supported.**

Check on position

Get the child to sit by pulling his back foot up in order for him to bend his knees.

The child is sitting with his legs on either side of your waist. His hand is under your arm. The fabric spread under his knees provides a stable and safe seat for him.





4. Slip his other leg into the wrap (the one on your belly).



5. Grab the shoulder strap by the upper hem and pull it up to cover up the baby's back.



6. Make sure there is always some fabric between you and your baby's crotch, and that the baby's sitting on it. With one hand, lift your baby up slightly and, with the other hand, spread the lower hem under his bottom, behind his knees, in order to create a seat for him.



7. Open up and spread the material on your carrying shoulder, your arm and your back to distribute the baby's weight and make the baby carrier comfortable for you and your baby.



8. Lift your baby up slightly with one hand and, with the other hand, adjust the wrap: grab the inner hem of the tail, pull it up...



11. Against any slip, knot the remaining rail inside ring: pass the remaining tail from the inside from the top.



12. Pass the tail into the formed fabric loop.



13. Tighten the knot of the wrap.



14. If necessary, you can take the baby's hand out when he's awake and calm.
You can support the child's head by tucking the tail into the upper hem in order to create a small bolster (see page 15).



Focus position

L'enfant est assis ses jambes de part et d'autre du côté du porteur. Sa main passe sous votre aisselle. Le tissu bien étalé d'un creux du genou à l'autre lui offre une assise stable.

Taking Baby Out

*in option



1. Put one hand under your baby's bottom to lift him up. Lift the pad* up. Slip one finger under the visible ring and spread the rings apart slightly.



2. Pull the ring back and up to loosen the shoulder strap. You don't have to remove the fabric from the rings when you take baby out of the wrap.



3. Hold the baby against you and take him out of the wrap by pulling him up onto your shoulder. You can keep the baby carrier on you.

WATCH THE VIDEO ON love-radius.com



NL - KLEINE BABY DRAAGDOEK ZONDER KNOOP

Gebruiksaanwijzing

BELANGRIJK: HOUD VOOR VERDERE REFERENTIE

1. Uw Kleine baby draagdoek zonder knoop klaarmaken (P.6)

Steek de stof door de ringen om uw verstelbare baby draagdoek te maken. Het duurt maar een paar seconden!

U kunt de baby dragen vanaf de geboorte totdat hij begint te lopen, in verschillende posities, zonder een knoop te hoeven maken.

U kunt de baby in en uit de draagdoek halen zonder ook maar iets uit elkaar te zetten.

Deze baby draagdoek zal u passen, ook al bent u linkshandig, rechtshandig, lang, kort, een man of een vrouw.

Veiligheid

- POSITIE: Plaats de baby rechtop op uw borst, met zijn hoofdje op "kusafstand".

- ADEMEN: De luchtwegen van de baby (neus, mond) moeten ten alle tijden duidelijk en zichtbaar zijn voor de volwassene. De kin van de baby moet omhoog zijn.

- OBSERVATIE: Houd uw kind constant in de gaten in de draagdoek.

- De baby mag niet in een horizontale positie zijn.

- De kin van de baby mag niet rusten tegen zijn borst

- Draag de baby niet te laag.

- De baby mag niet te warm gekleed zijn (in winter of zomer).

- De benen van de baby mogen niet te recht of te hangend zijn. Hij moet zitten met zijn dijen in het doek en dit moet een zijle vormen voor hem.

1. Beslis aan welke kant u uw baby wilt dragen. Plaats de ringen van de slinger op uw schouder tegen degeene waarop u uw baby wilt dragen. Steek de ringen in het kussen*, met het wijdere gedeelte naar de grond wijzend.

2. Verzamel het materiaal in uw hand en steek het door de twee ringen, om zo een schouderriem te maken. Stel het bij en trek het naar u toe. Zorg ervoor dat de hoeken van het doek zichtbaar zijn en dat het stof niet gedraaid is.

3. Trek de ringen los van elkaar en steek het materiaal door de twee ringen. Het uiteinde dat uit de ringen komt is van een andere kleur dan degeene die op uw borst zit.

LET OP: Zorg ervoor dat het materiaal niet gedraaid is in de ringen, om ervoor te zorgen dat het makkelijk zal zijn om het draagdoek aan te passen wanneer nodig is.

4. Spreid het stof recht door de ring. Wanneer het materiaal door de twee ringen is gegaan, zal het niet uit de ringen glijden en het zal goed worden vastgemaakt zodat het kind stevig vast wordt gehouden.

5. Om het bovenste gedeelte van de baby draagdoek aan te passen, trek aan het binnenste gedeelte van het uiteinde dat uit de ringen hangt (dichtbij uw buik).

6. Om het onderste gedeelte van de baby draagdoek aan te passen, trek aan het buitenste gedeelte van het uiteinde dat uit de ringen hangt (aan uw zijde). GRIP ALTIJD HET UITEINDE DICHTBIJ DE RINGEN.

7. Volg stappen 5 en 6 voor de gedeeltes in het midden. U kunt hierdoor de baby draagdoek aanpassen zodat het goed past rond alle gedeeltes van het lichaam van uw baby (onder zijn dijen, zijn billen, zijn rug, zijn nek...).

Het is alleen noodzakelijk om het materiaal uit de ringen te trekken als u het draagdoek wilt wassen of drogen, of om het om te draaien zodat de kleuren veranderen.

Het is aan u!

Creëer een kleine opvulling om het hoofdje van de baby te ondersteunen.

1. Neem het uiteinde dat uit de ringen hangt, plaats het in de achterkant van de nek van het kindje en houd het onder uw arm.

2. Pak de bovenste zoom van het draagdoek. Vouw het over het uiteinde om het op te kunnen rollen in het bovenste gedeelte en zodat het een kleine opvulling vormt aan de basis van de nek van de baby.

3. Zo gezegd zo gedaan! Heel praktisch wanneer de baby slaapt of minder dan vier maanden oud is, wanneer het nog niet zijn hoofdje zelf omhoog kan houden.

DRAAIBAAR:

Uw baby draagdoek is draaibaar, met één kleur op elke kant. U kunt het aan beide kanten gebruiken (u zult het uiteinde uit de ringen moeten halen).

LINKS OF RECHTS:

U kunt de baby draagdoek aan uw linkerzijde en/of uw rechterzijde gebruiken zonder het uiteinde uit de ringen te hoeven halen.

COMPACT:

Om te voorkomen dat het uiteinde uit de ringen hangt, kunt u het onder de billen van de baby stoppen. U kunt het ook oprollen en in de zoom leggen onder de nek van de baby om het hoofdje te steunen.

2. Buik-tot-buik - Positie voor pasgeboren baby's (P.8)

3,5-7kg - 0-4m

Optimale ondersteuning en aanpassing voor pasgeborenen.

Snel en gemakkelijk om aan te doen, om u op verschillende

momenten van de dag te helpen.

1. Plaats de ringen en het kussen* hoog op uw schouder. De ringen en het kussen* zullen aan de andere kant zijn van waar u uw baby zult plaatsen. Het ondergedeelte van de schouderriem moet tegen uw ribben zitten.

2. Spreid het gedeelte van de draagdoek waarin de baby zal worden geplaatst. De onderste zoom moet strakker zijn dan de bovenste zoom (vastgehouden met de linkerhand op de foto).

3. Neem de baby hoog op uw vrije schouder. Houd de baby onder zijn billetjes met uw arm. Neem zijn voeten en plaats ze in de baby draagdoek.

4. Houd de baby omhoog met uw voorarm. Met de andere hand, pak de bovenste zoom en trek het omhoog naar de nek van de baby.

Controleer zijn positie: Baby moet zitten met het materiaal van de onderste zoom geplaatst achter zijn knieën. Zijn knieën moeten gebogen en op heuphoogte zijn.

5. Zorg ervoor dat er altijd een stof is tussen u en de baby's kruis, en dat de baby erop zit. Met één hand tilt u de baby een stukje op, en met de andere hand spreid u het ondergedeelte van het doek onder de baby's billetjes en achter zijn knieën, om zo een zijle te maken voor hem.

6. Open en verspreid het materiaal op uw dragende schouder, uw arm en uw rug om zo het gewicht van de baby te verspreiden en om de draagdoek comfortabel te maken voor u en uw baby.

7. Til de baby op met één hand, en met de andere kunt u het doek verstellen: Grijp de binnenzoom van het uiteinde DICHTBIJ DE RINGEN, trek het omhoog...

7 a. ...trek de riem naar voren. Met uw andere hand houdt u de baby omhoog. Verstel het bovenste gedeelte van de doek om het hoofdje van uw baby.

8. Houd de baby omhoog met één hand. Met de andere hand grijpt u de buitenste zoom van het uiteinde, zoals in stap 7, en trekt u het omhoog...

8 a. ...trek de riem naar voren. U zult hierdoor de onderste zoom omhoog trekken, dat achter de knieën van de baby zal zijn.

9. Blijf het doek verstellen door aan elke uiteinde te trekken, over het geheel van de breedte van de baby draagdoek. Uw doek zal dan perfect passen bij u en uw baby, en hij zal goed ondersteund zijn.

10. Als uw baby minder dan vier maanden oud is, ondersteunt u zijn hoofdje door het stof op te trekken tot aan zijn oren, of nog beter, om de riem in de bovenste zoom te stoppen om zo een kleine opvulling te creëren.

De baby uit de drager halen

1. Leg één hand onder de billetjes van uw baby om hem omhoog te tillen. Til het kussen* op. Plaats één vinger onder de zichtbare ring en spreid de ringen lichtjes uit elkaar.

2. Trek de ring terug en omhoog om de schouderriem losser te maken. 3. Houd de baby tegen u aan en haal hem uit de drager door hem op uw schouder te tillen. U kunt de babydrager blijven dragen.

U hoeft het stof niet te verwijderen van de ringen wanneer u de baby uit de drager haalt.

Controleer de positie

Het stof van de babydrager is geplaatst achter de knieën van de baby. De baby zit in de drager, met zijn knieën gebogen en op heuphoogte.

3. Verzorging onderweg (P.8)

Het is mogelijk om uw baby borstvoeding of de fles te geven terwijl u in de draagdoek om heeft.

Denk er altijd aan om uw baby rechtop te zetten nadat u hem gevoed heeft.

A. De borst tegenover het kussen*.

B. De borst tegenover het kussen, met de baby onder uw arm.

C. Rechtop, als de baby zijn hoofdje omhoog kan houden.

D. Flesvoeding

Tips en veiligheid tijdens het verplegen:

- Bedek het hoofdje van de baby niet tijdens het verplegen.

- Houd zijn hoofdje omhoog met uw hand of uw armen.

- Zorg ervoor dat u de baby rechtop plaatst na de voeding, zelfs als hij in slaap valt.

4. Zijdrager

5-14kg - 4-36m

Gebruik deze positie zodra de baby zijn hoofd en zijn bovenrug

omhoog kan houden en rond wilt kijken. In deze positie is de

baby wijdbeens om uw heup. Hij kan de wereld veilig ontdek-

ken en tegelijkertijd naar u kijken. Wanneer hij er genoeg van

heeft om rond te kijken, kan hij tegen u aan knuffelen en rusten.

Dankzij deze zijdrager kunt u gemakkelijker rond bewegen,

omdat het voorste gedeelte van uw lichaam vrij is.

1. Plaats de ringen en het kussen* hoog op uw schouder. De ringen en het kussen* zullen aan de andere kant zijn van waar u uw baby zal plaatsen. Maak de schouderriem losser zodat het tot u middel komt.

2. Zorg ervoor dat uw baby normaal zit. Breng zijn knieën boven zijn billetjes. Zijn benen moeten wijdbeens zijn om uw heup.

3. Houd uw baby omhoog onder zijn billetjes met één arm en met de andere brengt u zijn been (degeene dicht bij uw rug) door het doek.

4. Breng zijn andere been in het doek (degeene op uw buik).

5. Pak de schouderriem bij de bovenzoom en trek het omhoog om de rug van de baby te bedekken.

6. Zorg ervoor dat er altijd wat stof is tussen u en de baby's kruis, en dat de baby erop zit. Met één hand tilt u uw baby lichtjes op, en met de andere spreidt u de onderzoom onder zijn billetjes, achter zijn knieën, om zo een zijle voor hem te maken.

7. Open en verspreid het materiaal op uw dragende schouder, uw arm en uw rug om het gewicht van uw baby te verspreiden en om de babydrager comfortabel te maken voor u en uw baby.

8. Til uw baby lichtjes op met één hand en verstel het doek met de andere: pak de binnenste zoom van het uiteinde en trek het omhoog...

8 a. ... en naar voren om het bovenste gedeelte van uw babydrager bij te stellen. Met de andere hand houdt u de baby omhoog. Stel het bovenste gedeelte van het doek bij om uw baby's hoofdje.

9. Houd de baby omhoog met één hand. Met de andere pakt u de buitenzoom, en zoals in stap 8 en 8a trekt u het omhoog en naar voren. U zult hierdoor de binnenzoom omhoog trekken, die achter de knieën van de baby was.

10. Blijf het doek verstellen door aan elke uiteinde te trekken, over het geheel van de breedte van de babydrager. Uw doek zal dan perfect passen bij u en uw baby, en hij zal goed ondersteund zijn.

11. Indien noodzakelijk, kunt u de baby's hand eruit halen als hij wakker en kalm is. U kunt het hoofdje ondersteunen door de riem in de bovenzoom te stoppen om zo een kleine opvulling te creëren (zie pagina ...).

Controleer de positie

Het kind zit met zijn benen wijdbeens om uw heup. Zijn hand is onder uw arm. Het stof, verspreidt onder zijn knieën, zorgt voor een stabiel en veilig zijle voor hem.

Zorg ervoor dat het kindje zit door zijn achtervoet omhoog te halen, zodat hij zijn knieën kan buigen.

De baby uit de drager halen

1. Leg één hand onder de billetjes van uw baby om hem omhoog te tillen. Til het kussen* op. Plaats één vinger onder de zichtbare ring en spreid de ringen lichtjes uit elkaar.

2. Trek de ring terug en omhoog om de schouderriem losser te maken. 3. Houd de baby tegen u aan en haal hem uit de drager door hem op uw schouder te tillen. U kunt de babydrager blijven dragen.

U hoeft het stof niet te verwijderen van de ringen wanneer u de baby uit de drager haalt.

* optioneel kussen

DE KLEINE BABY DRAAGDOEK ZONDER KNOOP VANAF 3,5 KG T/M 14 KG / 0-36 MAANDEN OUD

SCHOONMAKEN: 100% viscose. Was het op 30 graden. Haal het uiteinde eerst uit de ringen. Zachte cyclus, niet bleiken. PLAT LATEN DROGEN, niet in de droger. Lauw strijken. Maak het kussen schoon met een vochtige doek. NALEVEN: Geen zware metalen gebruikt in de kleurstof.

Het merknaam en het model zijn geregistreerd. Alle reproductierechten zijn voorbehouden aan Love Radius - Le Porte Mon Bébé - JPMBB. Ontworpen in Frankrijk, gemaakt in Europa.

VEILIGHEIDSGELET

1. Lees en volg alle geprinte instructies en bekijk instructievideo's voor gebruik.

2. Controleer op gescheurde naden, gescheurde riemen of stof, en beschadigde hardware voor elk gebruik. Stop het gebruik van de drager als u dit gevonden heeft.

3. Controleer altijd om ervoor te zorgen dat alle knopen, riemen, gespen, drukknoppen en aanpassingen veilig zijn.

4. Zorg ervoor dat de baby veilig is geplaatst in de draagdoek volgens de gebruiksaanwijzing van de fabrikant.

5. Laat de baby nooit in een draagdoek als deze niet gedragen wordt.

6. Controleer de baby vaak en zorg ervoor dat de baby zo nu en dan wordt verplaatst.

7. Gebruik nooit een draagdoek wanneer evenwicht of balans is verminderd vanwege inspanning, slaperigheid of medische aandoeningen.

8. Plaats nooit meer dan één baby in de babydrager. Gebruik/draag nooit meer dan één babydrager per keer.

9. Gebruik nooit een babydrager tijdens activiteiten als koken en schoonmaken die een hittebron hebben of een blootstelling hebben aan chemicaliën.

10. Draag nooit een draagdoek tijdens het rijden of als passagier in een voertuig.

11. Slaap niet terwijl u uw kind draagt.

Love Radius - JPMBB - 366 Av J.L. Lambot - 83042 Toulon Cedex 9 - France - +33-483735210 - love-radius.com

DK - LILLE BABYSLYNGE UDEN KNUDE

Brugsanvisning

VIGTIG MEDDELELSE: GEM TIL FREMTIDIG BRUG

1. Klarger din lille babyslynge uden knude (P.16)

Indsæt stoffet gennem ringene for at lave din justerbare babyslynge. Det tager kun et par sekunder! Du kan bære babyen fra fødslen i forskellige positioner uden at skulle lave en knude, indtil den bneynder at gå. Du kan tage barnet ind og ud af slyngen uden at tage noget fra hinanden. Denne babyslynge passer dig, selvom du er venstrehåndet, højrehåndet, høj, kort, mand eller kvinde.

Sikkerhed

- STILLING: Placer babyen opreist på brystet med hovedet i kysseafstand*.

- VEJTRÆKNING: Babyens luftveje (næse, mund) skal være tydelige og synlige til enhver tid for den voksne. Babyens hage skal være op.

- OBSERVATION: Hold altid øje med dit barn i slyngen.

- Barnet skal ikke være i vandret stilling.

- Barnets hage bør ikke hvile imod brystet

- Lad ikke barnet sidde for lavt.

- Barnet må ikke klædes for varmt (hverken vinter eller sommer).

- Barnets ben må ikke være for lille eller hæængende. Din baby bør sidde med lårerne i stoffet, og dette bør danne et sæde til harn/hende (se Kontrolør stillingen side ...).

1. Bestem på hvilken side du vil bære din baby. Placer ringene på din skulder modsat den, som du vil bære din baby på. Indsæt ringene i puden*, med den bredere del mod gulvet.

2. Saml materialet i din hånd og indsæt det gennem de to ringe for at skabe en skulderstrop. Træk det og justér det til dig. Sørg for, at hjørnerne er synlige, og at stoffet ikke er drejet.

3. Træk ringene fra hinanden, og gør materialet gennem de to ringe. Den ende, der kommer ud af ringene, er af en anden farve end den, du har på brystet.

4. SMÅR: Sørg for, at materialet ikke er snoet ind i ringene, så du sikrer dig, at du nemt kan justere slyngen efterfølgende.

4. Sred stoffet lige gennem ringen. Når stoffet har passeret de to ringe, vil det ikke glide ud af dem, men fastsættes ordentligt, så barnet holdes stabilt fast.

5. For at justere den øverste del af babyslyngen skal du trække den indre del af enden, der hænger fra ringene (tæt på din mave).

6. For at justere den nederste del af babyslyngen skal du trække den yderste del af enden, der hænger fra ringene (ved din side). TAG ALTIJD ENEN NER RINGENE.

7. Følg trin 5 og 6 for sektionerne i midten. Dette giver dig mulighed for at justere babyslyngen, så den passer godt omkring alle dele af din babys krop (under lårerne, bagdelen, ryggen, nakken ...).

Det er kun nødvendigt at trække materialet ud af ringene, hvis du vil vaskе eller tørre slyngen, eller dreje det rundt for at ændre farverne. Det er op til dig!

Lav en lille polstring til at støtte babyens hoved.

1. Tag den ende, der hænger ud fra ringene, læg den mod starten af barnets nakke, og hold den under armen.

2. Tag den øverste kant af viklen, fold den over enden for at kunne rulle den op i den øverste del, så den danner en lille polstring ved begyndelsen af babyens nakke.

3. Som sagt, som gjort! Uagtet praktisk, når babyen sover eller er mindre end fire måneder gammel, kan den endnu ikke stå i stand til at holde hovedet op selv.

ROTTERBAR: Din babyslynge er roterbar med en farve på hver side. Du kan bruge den på begge sider (du skal trække enden ud af ringene).

VENSTRE ELLER HØJRE: Du kan bruge babyslyngen til venstre og/eller højre uden at fjerne enden af ringene.

KOMPAKT: For at forhindre enden i at hænge ud af ringene, kan du lægge den under babyens bagdel. Du kan også rulle den op og placere den i sammen under babyens nakke for at støtte hovedet.

2. Mave-til-mave stilling til nyfødte babyer (P.18)

Optimal støtte og justering for nyfødte. Hurtig og nem at sætte på, hvilket er en hjælp på forskellige tidspunkter af dagen.

1. Placer ringene og puden* højt på din skulder. Ringene og puden* er på den anden side, end hvor du placerer din baby. Den nederste del af skulderstroppen skal være imod dine ribben.

2. Spred den del af slyngen, hvor barnet skal placere. Den nederste kant skal være strammere end den øverste (holdes med venstre hånd på billedet).

3. Hold barnet højt på din stropfrie skulder. Hold barnet under bagdelen med din arm. Tag dine fødder og få dem gennem babyslyngen.

4. Hold babyen op med din underarm. Med den anden hånd tager du den øverste kant og trækker den op til barnets nakke. Kontrolør positionen: Baby skal sidde med stoffet fra den nederste kant placeret bag knæene. Knæene skal være bøjet og i hoftehøjde.

5. Sørg for, at der altid er stof mellem dig og barnets knælede, og at barnet sidder på det. Med den ene hånd løfter du barnet lidt, og med den anden hånd spreder du den nederste del af viklen under babyens ben og bag knæene for at skabe et sæde.

6. Åbn og spred stoffet på din bærende skulder, arm og ryg for at fordele babyens vægt og gøre slyngen behagelig for dig og din baby.

7. Løft babyen med den ene hånd, og med den anden kan du justere viklen: tag fat i den indvendige kant af enden NER RINGENE, og træk den op ...

7 a. ... træk remmen fremad. Med den anden hånd holder du fortsat babyen op. Juster den øverste del af viklen om babyens hoved.

8. Hold fortsat babyen op med den ene hånd. Med den anden hånd tager du fat i den ydre kant af enden som i trin 7 og trækker den op ...



8 a... træk remmen fremad. Du vil derved hæve den nederste kant, der var bag barnets knæ.
9. Fortsæt med at justere stoffet ved at trække i hver ende, over hele babysylingens bredde. Din vikle vil derefter passe dig og din baby perfekt, og han/hun vil være godt støttet.
10. For at undgå at ringene glider, bind halen ind i ringene. Før halen ind nedefra og lav en lykke.
11. Før halen igennem lykken
12. Stram knuden
13. Hvis din baby er mindre end fire måneder, skal du støtte dets hoved ved at hæve stoffet op til i ærene, eller bedre endnu: lægge stroppen i overkanten for at skabe en lille polstring (se side 17).
Kontrollér stillingen
Babysylingens stof er placeret bag barnets knæ. Barnet SITTER i bæreselen med knæene bøjede og i hoftehojde.
3. Ånning på farten (P18)
Det er muligt at amme din baby eller give flaske, mens du bærer sylinge. Husk altid, at din baby skal sidde oprejst efter at have spist.
A. Brystet modsat puden*
B. Brystet modsat puden med barnet under armen.
C. Øpretstående, hvis barnet kan holde hovedet op.
Sådan tages babyen ud af sylingen
1. Placer den ene hånd under babyens bagdel for at løfte den op. Løft puden*. Placer en finger under den synlige ring og spred ringene en smule fra hinanden.
2. Træk ringen tilbage og opad for at løsne skulderstroppen.
3. Hold barnet imod dig og tag det ud af viklen ved at løfte det op mod din skulder. Du kan beholde babysylingen på.
Du behøver ikke at fjerne stoffet fra ringene, når du tager babyen ud af sylingen.

4. På siden (P20)

Brug denne stilling, så snart babyen kan hæve hovedet og ryggen, og den gerne vil se sig om. I denne stilling er babyen med spredte ben om din hofte. Han kan optage verden sikkert og se på dig på samme tid. Når han er træt af at kigge rundt, kan han putte sig ind og hvile mod dig. Takket være at bære på siden kan du nemt bevæge dig, fordi den forreste del af din krop er fri.

1. Placer ringene og puden* højt på din skulder. Ringene og puden* vil være på den anden side en den, hvor du placerer din baby. Løsn skulderstroppen, så den når ned til din talje.
2. Sørg for, at din baby sidder korrekt. Hæz knæene over hans bagdel. Hvis ben skal være spredt om din hofte.
3. Hold din baby under bagdelen med den ene arm og med den anden tager du benet (det tættest på ryggen) gennem viklen.
4. Tag det andet ben gennem viklen (den på din mave).
5. Grib skulderstroppen ved det øverste kant, og træk det op for at dække babyens ryg.
6. Sørg for, at der altid er noget stof mellem dig og barnets kønsdele, og at barnet sidder på det. Med den ene hånd løfter du din baby lidt, og med den anden spredt du den nederste kant under bagdelen og bag knæene for at lave et sæde til babyen.
7. Åbn og spred stoffet på din bærende skulder, arm og ryg for at fordele babyens vægt og gøre babysylingen behagelig for dig og din baby.

8. Løft dit barn lidt med en hånd, og juster stoffet med det andet. Tag den indvendige kant af enden og træk den op...

8 a... og fremad for at justere den øverste del af din babysylinge. Hold babyen op med den anden hånd. Juster den øverste del af sylingen om barnets hoved.

9. Hold babyen op med den ene hånd. Med den anden, tag den ydre kant, og ligesom i trin 8 og 8a trækker du den op og frem. Dette vil således trække op i den indre kant, som er bag barnets knæ.
10. Fortsæt med at justere stoffet ved at trække i hver ende på tværs af babysylingens bredde. Din sylinge vil derefter passe dig og din baby perfekt, og barnet vil blive godt støttet.

11. For at undgå at ringene glider, bind halen ind i ringene. Før halen ind nedefra og lav en lykke
 12. Før halen igennem lykken
 13. Stram knuden
 14. Om nødvendigt kan du tage babyens hånd ud, når han er vågen og rolig. Du kan støtte hovedet ved at putte stroppen ind i øverste kant for at lave en lille polstring (se side 17).
- Sådan tages babyen ud af sylingen
1. Placer den ene hånd under babyens bagdel for at løfte den op. Løft puden*. Placer en finger under den synlige ring, og spred ringene en smule fra hinanden.
 2. Træk ringen tilbage og op for at løsne skulderstroppen.
 3. Hold barnet imod dig, og tag det ud af sylingen ved at løfte det mod din skulder. Du kan fortsat bære babysylingen på dig.
- Du behøver ikke at fjerne stoffet fra ringene, når du tager babyen ud af viklen.

Kontrollér stillingen
Barnet sidder med benene på hver sin side af din hofte. Hans hånd er under din arm. Stoffet, der spredes under knæene, sikrer et stabilt og sikkert sæde til ham.
Få barnet til at sidde ved at hæve din bagfold, så det bøjer knæene.

LILLE BABYSYLINGE UDEN KNUDE
3,5KG TIL 14KG / 0-36 M
RENGØRING: 100% viskose. Vask ved 30 grader. Fjern først enden af ringene. Mild vask, ingen blegemiddel. LØFTØRRE, ingen tårtemuliner. Strygtes på lav varme. Rengør puden med en fugtig klud.
OVERENSSTEMMELSES-MÆRKNING:
Ingen tungmetaller anvendt i farvestoffet.
Mærkets navn og model er registreret. Alle rettigheder til reproduktion forbeholdt Love Radius® - Je Porte Mon Bébé® - JPMBB®. Designet i Frankrig, produceret i Europa.

SIKKERHEDSREGLER

1. Læs alle instruktioner og se instruktionsvideoerne, inden du bruger sylingen.
2. Kontrollér, at samme, stropper, stof eller andet udstyr er intakt uden revner og klår til brug. Stop med at bruge sylingen, hvis du opdager oprevne dele.
3. Kontrollér altid, at alle knapper, stropper, spændere, trykknapper og justeringer er sikre.
4. Sørg for, at barnet placeres sikkert i sylingen i henhold til producentens anvisninger.
5. Forlad aldrig barnet i en sylinge, hvis det ikke bæres.
6. Tjek babyen ofte og sørg for, at barnet bliver flyttet rundt nu og da.
7. Brug aldrig en sylinge, når balance eller mobilitet er reduceret på grund af angrenselse, søvnighed eller medicinske tilstande.
8. Placer aldrig mere end én baby i babysylingen.
9. Brug/bær aldrig mere end én babyvinkle ad gangen.
9. Brug aldrig en babysylinge under aktiviteter som madlavning og rengøring, der inkluderer varmeksikler eller udsættelse for kemikalier.
10. Brug aldrig sylinge under kørsel eller som passager i et køretøj.
11. Sov ikke, mens du bærer dit barn.

Love Radius - JPMBB - 366 Av J.L. Lambot - 83042 Toulon Cedex 9 - France - +33-483735210 - love-radius.com

ES - PORTABEBÉS PEQUEÑO FULAR SIN NUDO

Instrucciones de uso

¡IMPORTANTE! LEA ATENTAMENTE Y CONSERVE PARA FUTURAS CONSULTAS

1. Cómo preparar su Fular Portabebés Sin Nudo (P.6)

Para poder ajustar el fular, pase la tela por las anillas. ¡Solo tardará unos segundos!

Con este portabebés podrá llevar a su bebé desde su nacimiento hasta que empiece a caminar, sin necesidad de realizar ningún nudo y le ofrece la posibilidad de llevarlo en diferentes posiciones. Podrá meter y sacar al bebé del portabebés con una mayor comodidad. Este portabebés es perfecto para todo el mundo, ya sea zurdo, diestro, alto, bajo, hombre o mujer.

Seguridad

- POSICIÓN: Coloque al bebé en posición vertical; su cara debe estar a una distancia de pocos centímetros de la boca del portador.

- VENTILACIÓN:

- Las vías respiratorias (nariz, boca) deben estar despejadas, ventiladas y visibles para el portador. La barbilla del bebé debe estar elevada.

- OBSERVACIÓN:

Vigile a su hijo cuando use el producto.

- El bebé no debe estar en posición horizontal.

- La barbilla del bebé no debe tocar su propio pecho.

- No lleve a su bebé demasiado bajo.

- Vista al bebé adecuadamente (en invierno o en verano).

- Las piernas del bebé no deben estar estiradas o ir colgando.

Sus muslos deben estar bien apoyados sobre el fular, el cual crea un adecuado asiento para su bebé (consulte la correcta posición en la página 19).

1. Decida en qué lado quiere llevar a su bebé.
Coloque las anillas del fular en el hombro opuesto al que llevará al bebé. Deslice las anillas por la almohadilla*, la parte más ancha hacia el suelo.

2. Recoja la tela con su mano y pásela por las dos anillas para crear un tirante sobre su hombro.

Tire de la tela y ajústela. Asegúrese de que los bordes del fular estén visibles y de que no haya pliegos.

3. Separe las anillas y deslice los extremos del fular entre las dos anillas.

Verá que después de pasar la tela entre las anillas, el faldón será de un color diferente al resto del fular.

ATENCIÓN: Asegúrese de que el fular no esté torcido en las anillas. Le resultará más cómodo ajustar el portabebés.

4. Despliegue la tela de las anillas, no se deslizará y permitirá sostener al bebé con firmeza.

5. Para ajustar la parte superior del portabebés, tire hacia debajo de la parte interna del faldón que cuelga de las anillas.

6. Para ajustar la parte inferior del portabebés, tire hacia un lado de la parte externa del faldón que cuelga de las anillas.

TIRE SIEMPRE DE LA PARTE QUE ESTÁ CERCA DE LAS ANILLAS.

7. Siga los pasos 5 y 6 para ajustar las partes centrales.

Puede ajustar el portabebés para adaptar el fular al cuerpo de su bebé (bajo los muslos, el cuello, la espalda, el cuello...).

Para lavarlo y secarlo, solo necesita sacar la tela de las anillas. Puede también darle la vuelta para cambiar los colores.

¿CÓMO QUE PREFERIA!

¿CÓMO CREAR UN APOYO PARA LA CABEZA DE SU BEBÉ?

1. Coja el faldón que sale de las anillas, páselo por la nuca del bebé y sosténgalo bajo su brazo.

2. Coja el dobladillo superior del fular, dóblelo por encima del faldón y enróllalo dentro de la parte superior para formar un pequeño apoyo en el cuello del bebé.

3. ¡Dicho y hecho! Es muy práctico cuando el bebé duerme o para los bebés de menos de 4 meses, los cuales no pueden mantener la cabeza erguida.

REVERSIBLE: El portabebés es reversible y presenta dos colores diferentes en cada lado. Para cambiar el color, tendrá que sacar la tela de las anillas.

DERECHA O IZQUIERDA: Puede colocarse el fular a la derecha o a la izquierda sin tener que sacar la tela de las anillas.

COMPACTO: Para evitar que el faldón cuelgue por fuera de las anillas, puede meterlo debajo del cuello de su bebé o enrrollarlo y crear el soporte para el cuello de su bebé.

opcional

2. Llevar delante (P.8)

35 - 7 kg / 0 - 4 m

Posición para recién nacidos.

Un óptimo soporte y ajuste para los recién nacidos. Es fácil y rápido de poner y se será útil para diferentes momentos del día.

1. Coloque las anillas y la almohadilla* en su hombro.

Las anillas y la almohadilla* deberán colocarse en el lado opuesto al que llevará a su bebé. La parte inferior del tirante del hombro tiene que quedar a la altura de las costillas.

2. Despliegue la tela en la que colocará al bebé. El dobladillo inferior tiene que estar más ajustado que el superior (en la foto está sujeto con la mano izquierda).

3. Coloque a su bebé en su hombro libre.

Sujételo bajo el cuello con el brazo.

Coja sus pies y métalos en el portabebés.

4. Sin dejar de sostener al bebé con el antebrazo, coja el dobladillo superior con su mano libre y súbalo hasta el cuello del bebé.

Compruebe su posición.

La tela del dobladillo inferior debe estar situada en la parte posterior de las rodillas de su bebé.

Sus rodillas deben estar dobladas y a la altura de la cadera.

5. Asegúrese de que siempre haya tela entre usted y la entrepierna de su bebé y de que el bebé esté sentado sobre ella.

Con una mano, levante ligeramente a su bebé y, con la otra, despliegue la parte inferior del fular bajo su culito y por detrás de las rodillas para crearle un asiento.

6. Para que usted esté más cómodo y para distribuir el peso del bebé, despliegue la tela del tirante por su brazo y por su espalda.

7. Aice a su bebé con una mano y, con la otra, ajuste el fular: coja el dobladillo interno del faldón CERCA DE LAS ANILLAS y tire de él...

7a... hacia delante.

Siga sosteniendo a su bebé con la otra mano.

Ajuste la parte superior del fular.

8. Sin dejar de sostener a su bebé, coja el dobladillo externo del faldón, como hizo en el paso 7, y tire de él...

8a... hacia abajo.

De este modo, el dobladillo inferior que pasa por detrás de las rodillas del bebé se ajustará.

9. Siga ajustando el fular tirando de cada parte del faldón. El fular se adaptará a ambos y proporcionará un perfecto soporte.

10. Para evitar que se deslice el faldón, anúdolo pasándolo por las anillas.

11. Pase el faldón por el espacio creado.

12. Apriete el nudo del fular.

13. Si su bebé tiene menos de 6 meses, sujete su cabeza subiendo el fular hasta las orejas o, mejor aún, metiendo el faldón en el dobladillo superior para crear un pequeño soporte.

Cómo sacar a su bebé

1. Coloque una mano bajo el culito de su bebé y levántelo. Aparte la almohadilla*. Deslice un dedo bajo la primera anilla y sepárela de la otra ligeramente.

2. Tire de ella hacia arriba para aflojar el tirante de su hombro.

3. Sostenga a su bebé, saquelo del fular y apóyelo sobre su hombro.

Puede seguir llevando el portabebés.

No tiene que quitar la tela de las anillas cuando quiera sacar a su bebé del fular.

Compruebe su posición

El fular debe estar situado en la parte posterior de sus rodillas y debe ir SENTADO, con las rodillas dobladas y a la altura de la cadera.

3. Darle de comer (P.8)

B. Con el pecho opuesto al que se encuentra la almohadilla*, con el bebé bajo su brazo.

C. En posición vertical si el bebé puede mantener la cabeza erguida.

D. Con biberón.

Consejos y avisos cuando le dé de comer:

- No cubra la cabeza del bebé.

- Sujete su cabeza con la mano o con el brazo.

- Asegúrese de que coloca a su bebé en posición vertical cuando haya terminado, aunque se haya quedado dormido.

4. A un lado (P.10)

5 - 14 kg / 4 - 36 m

Use esta posición cuando su bebé sea capaz de mantener su cabeza erguida por sí solo y quiera ver lo que hay a su alrededor.

En esta posición, el bebé irá a horcajadas sobre su cadera y podrá descubrir el mundo de manera segura.

Cuando se cansa de mirar a su alrededor, puede acurrucarse contra usted y descansar.

Gracias a esta posición, podrá moverse con más facilidad, ya que la parte frontal de su cuerpo estará libre.

1. Coloque las anillas y la almohadilla* en su hombro.

Las anillas y la almohadilla* deberán colocarse en el lado opuesto al que llevará a su bebé. Afloje el tirante del hombro hasta que le llegue a la cintura.

2. Asegúrese de que su hijo está bien sentado y levante sus rodillas. Debe tener una pierna a cada lado de su cintura.

3. Sujete a su bebé por el culito con un brazo y, con la otra mano, pase la pierna que está más cerca de su espalda por el fular.

4. Pase su otra pierna por el fular (la que está más cerca de su estómago).

5. Sujete el tirante del hombro por el dobladillo superior y desplieguelo para cubrir la espalda de su bebé.

6. Asegúrese de que siempre haya tela entre usted y la entrepierna de su bebé y de que el bebé esté sentado sobre ella.

7. Ajuste a su bebé con un brazo y, con la otra, despliegue la parte inferior del fular bajo su culito y por detrás de las rodillas para crearle un asiento.

7. Para que usted esté más cómodo y para distribuir el peso del bebé, despliegue la tela del tirante por su brazo y por su espalda.

8. Aice a su bebé con una mano y, con la otra, ajuste el fular: coja el dobladillo interno del faldón y tire de él...

8a... hacia delante.

Siga sosteniendo a su bebé con la otra mano.

Ajuste la parte superior del fular.

9. Sin dejar de sostener a su bebé, coja el dobladillo externo del faldón con su mano libre, como hizo en los pasos 8 y 8a, y tire de él hacia abajo.

De este modo, el dobladillo inferior que pasa por detrás de las rodillas del bebé se ajustará.

10. Siga ajustando el fular tirando de cada parte del faldón. El fular se adaptará a ambos y proporcionará un perfecto soporte.

11. Para evitar que se deslice el faldón, anúdolo pasándolo por las anillas.

12. Pase el faldón por el espacio creado.

13. Apriete el nudo del fular.

14. Si lo prefiere, puede sacar la mano del bebé del fular cuando usted esté despierto y tranquilo.

Puede crear un soporte para la cabeza de su bebé metiendo el faldón en el dobladillo superior (consulte la página 17).

Compruebe su posición

El niño debe estar sentado y debe tener una pierna a cada lado del portador y una mano pasará por debajo del brazo. La tela desplegada bajo sus rodillas le proporcionan un asiento cómodo y estable.

Para que su bebé vaya sentado, aice sus pies para que doble las rodillas.

Cómo sacar a su bebé

1. Coloque una mano bajo el culito de su bebé y levántelo. Aparte la almohadilla*. Deslice un dedo bajo la primera anilla y sepárela de la otra ligeramente.

2. Tire de ella hacia arriba para aflojar el tirante de su hombro.

3. Sostenga a su bebé, saquelo del fular y apóyelo sobre su hombro.

Puede seguir llevando el portabebés.

No tiene que quitar la tela de las anillas cuando quiera sacar a su bebé del fular.

PEQUEÑO FULAR SIN NUDO (CON ANILLAS)

De 3,5 kg a 14 kg / 0 - 36 meses

Limpieza: 100% viscosa. Lavar a 30 °C en un programa delicado y no usar lejía. Deberá sacar primero el faldón de las anillas.

SECAR SOBRE UNA SUPERFICIE PLANA. No usar la secadora y planchar a baja temperatura.

Limpie la almohadilla con un paño húmedo.

Conformidad: No se han usado metales pesados en el tinte.

El nombre de la marca y el modelo están registrados. Todos los derechos de reproducción están reservados a Love Radius® - Je Porte Mon Bébé® - JPMBB®.

Diseñado en Francia, hecho en Europa.



El portador debe leer todas las instrucciones antes de usar el producto.

ATENCIÓN: su equilibrio puede verse afectado tanto por su movimiento como por el del bebé.

ATENCIÓN: Preste atención cuando se incline hacia delante o hacia los lados.

ATENCIÓN: El fular no está adaptado para realizar actividades deportivas. El fular no es adecuado para el uso durante actividades como correr, ciclismo, natación y esquí.

ATENCIÓN: Obsérvese constantemente a su hijo y asegúrese de que no haya nada que obstruya su nariz y boca. Las vías respiratorias (nariz, boca) deben estar despejadas, ventiladas y visibles para el portador.

ATENCIÓN: Para niños menores de cuatro meses, asegúrese de que la cabeza de su bebé esté bien apoyada. En el caso de bebés prematuros, bebés con bajo peso al nacer y niños con condiciones médicas, solicite asesoramiento a un profesional antes de usar este producto.

ATENCIÓN: El niño no debe estar inclinado sobre su pecho. Asegúrese de que la barbilla del niño no esté apoyada sobre su propio pecho, ya que su respiración podría verse limitada, lo cual podría conducir a la asfixia.

ATENCIÓN: Para evitar el riesgo de que se caiga, compruebe que su hijo está debidamente colocado en el fular.

ATENCIÓN: Mantener alejado del fuego.

NORMAS DE SEGURIDAD

Vigile a su hijo cuando use el producto. Lleve a su bebé en posición vertical; su cara debe estar a una distancia de pocos centímetros de la boca del portador. No debe colocarse al bebé a una altura baja. El bebé no debe inclinarse hacia un lado.

El producto debe utilizarse en espacios libres de peligro que permitan al portador estar ATENTO y CUIDAR del bebé y de su posición. NO use el fular cuando se practiquen actividades deportivas, mecánicas, acrobáticas u otras actividades que impidan estar atento al bebé.

El niño puede llegar a cansarse mientras está en el portabebés y se recomienda hacer frecuentes descansos para comprobar la posición del niño y la fuerza del nudo (para fulars).

Preste una particular atención a los riesgos en ambientes domésticos, tales como superficies calientes y bebidas calientes.

Use solamente el producto para niños de la edad indicada en el producto. El artículo está diseñado para llevar solamente a un único bebé.

Su equilibrio podría verse afectado por su movimiento y por el del bebé.

El portador debe ser consciente de que existe un mayor riesgo de caída a medida que se vuelve más activo.

La cabeza del bebé debe estar alineada con el eje de su columna; no ha de inclinarse hacia delante, hacia atrás o hacia los lados y tampoco ha de estar girada. Asegúrese de ir cambiando el lado de apoyo de la cabeza.

En caso de refugio o después de alimentarlo, coloque a su bebé en posición vertical.

Vista al bebé adecuadamente; no lo abrigue demasiado: vístalo como si estuviese en casa. El niño puede sufrir el efecto del tiempo antes que el portador. Proteja sus extremidades del frío y del sol (guantes, zapaletas, gorros, protección solar). Esté atento a los pliegues de la ropa para asegurar una buena circulación.

Mantenga al bebé hidratado (biberón, pecho).

El bebé debe estar sentado o en cullitas, con las rodillas a la altura del ombligo y con la espalda ligeramente redondeada. Esté atento al volumen que ocupa su bebé cuando atraviese puertas.

Vigile las cosas que el bebé pueda tener a su alcance en lugares y transportes públicos.

El producto no reemplaza la silleta del coche.

No duerma mientras lleva a su bebé.

Vigile el estado del fular constantemente para comprobar que no haya signos de desgaste o daños.

Deje de usar el fular inmediatamente si detecta que el producto se encuentra en mal estado.

Manténgalo fuera del alcance de los niños cuando no esté usando.

Love Radius - JPMBB - 366 Av J.Lambot - 83042 Toulon Cedex 9 - France - +33-483735210 - love-radius.com

IT - MARRONE PICCOLO SENZA FIOCCO

Manuale

IMPORTANTE! LEGGERE ATTENTAMENTE E CONSERVARE PER RIFERIMENTI FUTURI

1. Come preparare la fettuccia senza nodo (P.6)

Per poter regolare la sciarpa, fai passare il tessuto attraverso gli anelli. Ci vorranno solo pochi secondi!

Con questo marsupio puoi trasportare il tuo bambino dalla nascita fino a quando non inizia a camminare, senza bisogno di fare nudi e ti offre la possibilità di portarlo in diverse posizioni.

Sarai in grado di far entrare e uscire il tuo bambino dal marsupio

con maggiore comfort.

Questo marsupio è perfetto per tutti, che tu sia mancino, destrorso, alto, basso, maschio o femmina.

Sicurezza

- POSIZIONE:

Metti il bambino in posizione eretta; la sua faccia dovrebbe essere a pochi centimetri dalla bocca di chi lo indossa.

- VENTILAZIONE:

Le vie aeree (naso, bocca) devono essere libere, ventilate e visibili a chi le indossa. Il mento del bambino dovrebbe essere sollevato.

- OSSERVAZIONE:

Si prega di supervisionare il bambino durante l'utilizzo del prodotto.

- Il bambino non dovrebbe essere in posizione orizzontale.

- Il mento del bambino non deve toccarsi il petto.

- Non portare il bambino troppo in basso.

- Vesti bene il bambino (inverno o estate).

- Le gambe del bambino non devono essere allungate o sospese.

Le tue cosce dovrebbero essere ben sostenute dall'imbacatura, che crea un buon sostegno per il tuo bambino (vedi posizione corretta a pagina 19).

1. Decidi da che parte vuoi portare il tuo bambino.

Posiziona gli anelli della fascia sulla spalla opposta a quella che porterà il bambino. Far scorrere gli anelli sul "cuscin", la parte più larga verso il pavimento.

2. Raccogli il tessuto nella tua mano e infilalo attraverso i due anelli per creare una cinghia sulla spalla.

Tirare il tessuto e regolarlo. Assicurati che i bordi della confezione siano visibili e che non ci siano pieghe.

3. Separare gli anelli e far scivolare le estremità dell'involucro tra i due anelli.

Vedrai che dopo aver passato il tessuto tra gli anelli, la gonna sarà di un colore diverso dall'altro della sciarpa.

ATTENZIONE: assicurarsi che la sciarpa non sia attorcigliata negli anelli. Trovarli più comodi regolare il marsupio.

4. Apri il tessuto dagli anelli.

Una volta che il tessuto è passato attraverso gli anelli, non scivolerà e terrà bene il bambino.

5. Per regolare la parte superiore del supporto, abbassare l'interno della gonna che pende dagli anelli.

6. Per regolare la parte inferiore del marsupio, tirare su un lato la parte esterna della gonna che pende dagli anelli.

TIRARE SEMPRE IL PEZZO VICINO AGLI ANELLI

7. Seguire i passaggi 5 e 6 per regolare le sezioni centrali.

Puoi regolare il marsupio per adattare l'imbacatura alla morfologia del tuo bambino (sotto le cosce, glutei, schiena, collo...).

Per lavorarlo e ascolgarlo è sufficiente rimuovere il tessuto dagli anelli. Puoi anche capovolgere per cambiare colore.

PREFERISCI?

COME CREARE UN POGGIATESTA PER IL TUO BAMBINO:

1. Prendi la gonna che esce dagli anelli, mettila intorno al collo del bambino e tienila sotto il braccio.

2. Prendi l'orlo superiore della fascia, piegalo sopra la gonna e arrotolalo all'interno della parte superiore per formare un piccolo supporto attorno al collo del bambino.

3. Detto e fatto! È molto comodo quando il bambino dorme o per i bambini di età inferiore ai 4 mesi, che non riescono a tenere la testa alta.

REVERSIBILE: il marsupio è reversibile e presenta due diversi colori su ciascun lato. Per cambiare il colore, dovrai rimuovere il tessuto dagli anelli.

DESTRA O SINISTRA: l'involucro può essere posizionato a destra o sinistra senza dover rimuovere il tessuto dagli anelli.

COMPATTO: per evitare che la gonna penda fuori dagli anelli, puoi infilarla sotto il sedere del tuo bambino o arrotolarla e creare supporto per il collo del tuo bambino.

*opzione

2. Piombo (P.8)

3,5 - 7 kg 0 - 4 m

Posizione per neonati

Supporto e vestibilità ottimali per i neonati. È facile e veloce da indossare e sarà utile in diversi momenti della giornata.

1. Posiziono gli anelli e l'imbottitura" sulla spalla.

Gli anelli e l'imbottitura" devono essere posizionati sul lato opposto a quello da cui porterai il tuo bambino. La parte inferiore della tracolla deve essere all'altezza delle costole.

2. Apri il tessuto su cui collocherai il bambino. L'orlo inferiore deve essere più stretto di quello superiore (nella foto si tiene con la mano sinistra).

3. Metti il tuo bambino sulla tua spalla libera.

Tienilo sotto il sedere con il braccio.

Prendi i tuoi piedi e mettili nel marsupio.

4. Sempre sostenendo il bambino con l'avambraccio, afferrare l'orlo superiore con la mano libera e tirarlo fino al collo del bambino.

Controlla la tua posizione:

Il tessuto dell'orlo inferiore dovrebbe essere posizionato dietro le ginocchia del tuo bambino.

Le ginocchia dovrebbero essere piegate e all'altezza dei fianchi.

5. Assicurati che ci sia sempre un panno tra te e l'inguinale del tuo bambino e che il bambino sia seduto su di esso.

Con una mano, solleva leggermente il bambino e con l'altra apri la parte inferiore dell'imbacatura sotto il suo sedere e dietro le sue ginocchia per creare un sedile per lei.

6. Per il tuo comfort e per distribuire il peso del bambino, avvolgi il tessuto della cinghia sul braccio e sulla schiena.

7. Solleva il tuo bambino con una mano e con l'altra regola la fascia: afferra l'orlo interno della gonna VICINO DEGLI ANELLI e tira...

7a. ...inoltre.

Continua a tenere il bambino con l'altra mano.

Regola la parte superiore dell'involucro.

8. Sempre sostenendo il tuo bambino, prendi l'orlo esterno della gonna, come hai fatto al punto 7, e tiralo...

8a. ...fuori uso.

In questo modo, l'orlo inferiore che va dietro le ginocchia del bambino si addatterà.

9. Continua a regolare la fascia tirando ogni parte della gonna.

10. Per evitare che la gonna scivoli, annodarla facendola passare attraverso gli anelli.

11. Passare la gonna attraverso lo spazio creato.

12. Stringere il nodo avvolgente.

13. Se il tuo bambino ha meno di 4 mesi, sostieni la sua testa tirando la fascia fino alle orecchie o, meglio ancora, infilando la gonna nell'orlo superiore per creare un po' di sostegno.

Come far uscire il tuo bambino

1. Metti una mano sotto il sedere del tuo bambino e solleva. Mettere da parte il pad". Fai scorrere un dito sotto il primo anello e allontanalo leggermente dall'altro.

2. Tiralo verso l'alto per allentare la cinghia sulla spalla.

3. Tieni il bambino fuori dall'imbacatura e appoggialo sulla tua spalla. Puoi continuare a indossare il marsupio.

Non è necessario rimuovere il tessuto dagli anelli quando si vuole togliere il bambino dall'imbacatura.

controlla la tua posizione

La fasciatura deve essere posizionata dietro le ginocchia e devi essere SEDUTA, con le ginocchia piegate e all'altezza dei fianchi.

3. Dagli da mangiare (P.8)

È possibile allattare al seno o al biberon mentre si indossa il marsupio.

Ricordarsi sempre di mettere il bambino in posizione eretta dopo la poppata.

A. Con il torace opposto a quello dell'imbottitura".

B. Sul punto opposto all'imbottitura, con il bambino sotto il braccio.

C. In piedi se il bambino riesce a tenere la testa alta.

D. Con una bottiglia.

Suggerimenti e avvertenze durante l'alimentazione:

- Non coprire la testa del bambino.

- Sostieni la testa con la mano o il braccio.

- Assicurati di mettere il tuo bambino in posizione eretta quando hai finito, anche se si è addormentato.

4. A lato (P.10)

5 - 14 kg 4 - 36 m

Una questa posizione quando il tuo bambino è in grado di tenere la testa alta da solo e vuole vedere cosa c'è intorno a lui.

In questa posizione, il bambino sarà a cavallo dei tuoi fianchi e potrà scoprire il mondo in sicurezza.

Quando si stanca di guardarsi intorno, può rannicchiarsi contro di te e riposare.

Grazie a questa posizione, potrai muoverti più facilmente, poiché la parte anteriore del tuo corpo è libera.

1. Posiziono gli anelli e l'imbottitura" sulla spalla.

Gli anelli e l'imbottitura" devono essere posizionati sul lato opposto a quello da cui porterai il tuo bambino. Allentare la tracolla fino a raggiungere la vita.

2. Assicurati che tuo figlio sia seduto dritto e alzi le ginocchia.

Dovresti avere una gamba su ciascun lato della vita.

3. Sostieni il sedere del tuo bambino con un braccio e, con l'altra mano, metti la gamba più vicina alla tua schiena attraverso l'imbacatura.

4. Metti l'altra gamba attraverso la fascia (quella più vicina allo stomaco).

5. Afferra la tracolla dell'orlo superiore e aprila per coprire la schiena del tuo bambino.

6. Assicurati che ci sia sempre un panno tra te e l'inguinale del tuo bambino e che il bambino sia seduto su di esso.

Con una mano, solleva leggermente il bambino e con l'altra apri la parte inferiore dell'imbacatura sotto il suo sedere e dietro le sue ginocchia per creare un sedile per lei.

7. Per il tuo comfort e per distribuire il peso del bambino, avvolgi il tessuto della cinghia sul braccio e sulla schiena.

8. Solleva il tuo bambino con una mano e con l'altra regola la fascia: afferra l'orlo interno della gonna e tira...

8a. ...inoltre.

Continua a tenere il bambino con l'altra mano.

Regola la parte superiore dell'involucro.

9. Sempre sostenendo il bambino, afferra l'orlo esterno della gonna con la mano libera, come hai fatto nei passaggi 8 e 8a, e tiralo verso il basso.

In questo modo, l'orlo inferiore che va dietro le ginocchia del bambino si addatterà.

10. Continua a regolare la fascia tirando ogni parte della gonna.

11. Per evitare che la gonna scivoli, annodarla facendola passare attraverso gli anelli.

12. Passare la gonna attraverso lo spazio creato.

13. Stringere il nodo avvolgente.

14. Se preferisci, puoi togliere la mano del tuo bambino dall'imbacatura quando è sveglio e calmo.

Puoi creare sostegno per la testa del tuo bambino infilando la gonna nell'orlo superiore (vedi pagina 17).

controlla la tua posizione

Il bambino deve essere seduto e deve avere una gamba su ciascun lato del marsupio e una mano andrà sotto il braccio. Il tessuto aperto sotto le ginocchia ti offre una seduta comoda e stabile.

Per far sedere il tuo bambino, alza i piedi in modo che si pieghi sulle ginocchia.

Come far uscire il tuo bambino

1. Metti una mano sotto il sedere del tuo bambino e solleva. Mettere da parte il pad". Fai scorrere un dito sotto il primo anello e allontanalo leggermente dall'altro.

2. Tiralo verso l'alto per allentare la cinghia sulla spalla.

3. Tieni il bambino fuori dall'imbacatura e appoggialo sulla tua spalla. Puoi continuare a indossare il marsupio.

Non è necessario rimuovere il tessuto dagli anelli quando si vuole togliere il bambino dall'imbacatura.

SCIARPA PICCOLA SENZA NODO (CON ANELLI)

Da 3,5 kg a 14 kg / 0 - 36 mesi

Pulizia: 100% viscosa. Lavare a 30°C con un programma delicato e non candeggiare. Dovrai prima rimuovere la gonna dagli anelli.

ASCIUGARE SU UNA SUPERFICIE PIANA. Non utilizzare l'asciugatrice e stirare a bassa temperatura. Pulisci il pad con un panno umido.

Conformità: Nella tintura non sono stati utilizzati metalli pesanti.

Il marchio e il modello sono registrati. Tutti i diritti di riproduzione sono riservati a Love Radius® - Le Porte Mon Bébé® - JPMBB®.

Progettato in Francia, prodotto in Europa.

Chi lo indossa deve leggere tutte le istruzioni prima di utilizzare il prodotto.

ATTENZIONE: Il tuo equilibrio può essere influenzato sia dal tuo movimento che da quello del bambino.

ATTENZIONE: Prestare attenzione quando ci si piega in avanti o lateralmente.

ATTENZIONE: La fascia non è adatta per attività sportive. l'involucro non è adatto per l'uso durante attività come corsa, ciclismo, nuoto e sci.

ATTENZIONE: Osserva costantemente il tuo bambino e assicurati che non ci sia nulla che gli ostruisca il naso e la bocca. Le vie respiratorie (naso, bocca) devono essere libere, ventilate e visibili a chi lo indossa.

ATTENZIONE: Per i bambini di età inferiore ai quattro mesi, assicurarsi che la testa del bambino sia ben supportata. Per neonati prematuri, neonati di basso peso alla nascita e bambini con condizioni mediche, consultare un professionista prima di utilizzare questo prodotto.

ATTENZIONE: Il bambino non deve essere appoggiato al petto. Assicurati che il mento del bambino non sia appoggiato sul suo stesso petto, in quanto ciò potrebbe limitare la sua respirazione, che potrebbe portare al soffocamento.

ATTENZIONE: Per evitare il rischio di caduta, controlla che il tuo bambino sia posizionato correttamente nell'imbacatura.

ATTENZIONE: Tenevi lontano dal fuoco.

REGOLE DI SICUREZZA

Si prega di supervisionare il bambino durante l'utilizzo del prodotto.

Porta il bambino in posizione eretta; il suo viso dovrebbe essere a una distanza di pochi centimetri dalla bocca di chi lo indossa. Il bambino non deve essere posizionato a un'altezza bassa. Il bambino non dovrebbe inclinarsi da un lato.

Il prodotto deve essere utilizzato in spazi privi di pericolo che permettano a chi lo indossa di ESSERE ATTENTO e CURARSI del bambino e della sua posizione.

NON utilizzare l'imbacatura quando si praticano sport, meccanica, attività acquatiche o altre attività che impediscano di essere attenti al bambino.

Il bambino può stancarsi mentre è nel marsupio e si consiglia di fare pause frequenti per controllare la posizione del bambino e la forza del nodo (per le imbarcature).

Prestare particolare attenzione ai rischi negli ambienti domestici, come superfici calde e bevande calde.

Utilizzare il prodotto solo per bambini dell'età indicata sul prodotto.

L'articolo è progettato per trasportare un solo bambino.

Il tuo equilibrio può essere influenzato dal tuo movimento e da quello del bambino.

Chi lo indossa deve essere consapevole del fatto che esiste un rischio maggiore di cadere man mano che diventa più attivo.

La testa del bambino deve essere allineata con l'asse della colonna vertebrale: non deve inclinarsi in avanti, indietro o lateralmente e non deve essere girata. Assicurati di cambiare il lato del poggiatesta.

In caso di reflusso o dopo la poppata, posizionare il bambino in posizione eretta.

Vesti il bambino correttamente; non coprirlo troppo: meccanico come se fosse a casa. Il bambino può subire l'effetto del tempo prima del corriere. Proteggi le tue estremità dal freddo e dal sole (guanti, pantofole, cappelli, protezione solare). Prestare attenzione alle pieghe degli indumenti per garantire una buona circolazione.

Mantieni il bambino idratato (biberon, seno).

Il bambino dovrebbe essere seduto o accovacciato, con le ginocchia all'altezza dell'ombelico e con la schiena leggermente arrotondata.





Tieni d'occhio il volume che occupa il tuo bambino quando varca le porte.

Guarda le cose che il bambino può avere a portata di mano nei luoghi pubblici e nei trasporti.

Il prodotto non sostituisce il seggiolino auto.

Non dormire mentre trasporti il tuo bambino.

Monitorare costantemente le condizioni dell'involucro per segni di usura o danni.

Interrompere immediatamente l'uso dell'involucro se si rileva che il prodotto è in cattive condizioni.

Tenere fuori dalla portata dei bambini quando non in uso.

Love Radius - JPMBB - 366 Av J.L. Lambot - 83042 Toulon Cedex 9 - Francia - +33-483735210 - love-radius.com

PT - PORTADOR DE BEBÊS PEQUENO SEM NÓ

Istruções de uso

IMPORTANTE! LEIA ATENTAMENTE E GUARDE PARA REFERÊNCIA FUTURA

1. Como preparar o seu Knottless Baby Wrap (P.6)

Para poder ajustar o envoltório, passe o tecido pelas argolas. Levantá apenas alguns segundos!

Com este porta-bebês pode transportar o seu bebê, desde o nascimento até começar a andar, sem a necessidade de dar nós e oferecer-lhe a possibilidade de o transportar em diferentes posições.

Poderá colocar e retirar o seu bebê do porta-bebês com maior conforto.

Este porta-bebês é perfeito para todos, quer seja canhoto, destro, alto, baixo, homem ou mulher.

Segurança

- POSIÇÃO:

Coloque o bebê na posição vertical; seu rosto deve estar a uma distância de alguns centímetros da boca do usuário.

- VENTILAÇÃO:

O trato respiratório (nariz, boca) deve ser claro, ventilado e visível para o usuário. O queixo do bebê deve ser levantado.

- OBSERVAÇÃO:

Por favor, supervisione seu filho ao usar o produto.

- O bebê não deve ficar na posição horizontal.

- O queixo do bebê não deve tocar o próprio peito.

- Não carregue seu bebê muito baixo.

- Vista o bebê adequadamente (inverno ou verão).

- As pernas do bebê não devem ficar esticadas ou penduradas. Suas coxas devem estar bem apoiadas pelo sling, o que cria um bom assento para o seu bebê (veja a posição correta na página 19).

1. Decida de que lado você quer carregar seu bebê.

Coloque as argolas do sling no ombro oposto ao que vai carregar o bebê. Deslize os anéis sobre a almofada*, a parte mais larga em direção ao chão.

2. Pegue o tecido na mão e passe-o pelos dois anéis para criar uma alça sobre o ombro.

Puxe o tecido e ajuste-o. Certifique-se de que as bordas do envoltório estejam visíveis e que não haja vincos.

3. Separe os anéis e deslize as extremidades do envoltório entre os dois anéis.

Você verá que depois de passar o tecido entre as argolas, a saia ficará com uma cor diferente do restante do lenço.

ATENÇÃO: Certifique-se de que o envoltório não esteja torcido nos anéis. Você achará mais confortável ajustar o suporte.

4. Desdobre o tecido dos anéis.

Uma vez que o tecido é passado pelos anéis, ele não escorrega e permite que o bebê seja segurado com firmeza.

5. Para ajustar a parte superior do transportador, puxe para baixo a parte interna da saia que fica pendurada nos anéis.

6. Para ajustar a parte inferior do transportador, puxe a parte externa da saia que fica pendurada nos anéis para um lado.

SEMPRE PUXE A PEÇA PRÓXIMA DOS ANÉIS.

7. Siga os passos 5 e 6 para ajustar as peças centrais.

Pode ajustar o porta-bebês para adaptar o sling ao corpo do seu bebê (sob as costas, nádegas, costas, pescoço...).

Para lavá-lo e seque-lo, basta retirar o tecido dos anéis. Você também pode virá-lo para mudar as cores.

8. O QUE VOCÊ PREFERIR?

COMO CRIAR UM SUPORTE DE CABEÇA PARA O SEU BEBÊ:

1. Pegue a saia que sai das argolas, passe-a pelo pescoço do bebê e segure-a embaixo do braço.

2. Pegue a bainha superior do wrap, dobre-a sobre a saia e enrole-a para dentro da parte superior para formar um pequeno suporte ao redor do pescoço do bebê.

3. Dito e feito! É muito prático quando o bebê dorme ou para bebês com menos de 4 meses, que não conseguem manter a cabeça ereta.

REVERSÍVEL: O porta-bebês é reversível e possui duas cores diferentes em cada lado. Para mudar a cor, você precisará remover o tecido dos anéis.

DIREITA OU ESQUERDA: O envoltório pode ser colocado à direita ou à esquerda sem ter que retirar o tecido das argolas.

COMPACTO: Para evitar que a saia fique pendurada fora dos anéis, você pode enrolá-la sob o bumbum do bebê ou enrolá-la e criar um suporte para o pescoço do bebê.

*opcional

2. Chumbo (P.8)

3,5 - 7 kg 0 - 4 m

Posição para recém-nascidos

Suporte ideal e ajuste para recém-nascidos. É rápido e fácil de colocar e será útil em diferentes momentos do dia.

1. Coloque os anéis e acolchoamento* no ombro.

As argolas e o acolchoado* devem ser posicionados no lado oposto ao de onde você vai carregar o bebê. A parte inferior da alça de ombro deve estar nivelada com as costelas.

2. Abra o tecido no qual você colocará o bebê. A bainha inferior deve ser mais estreita que a superior (na foto é segura com a mão esquerda).

3. Coloque o bebê no ombro livre.

Segure-o sob a bunda com o braço.

Pegue seus pés e coloque-os no porta-bebês.

4. Ainda segurando a criança com o antebraço, pegue a borda superior com a mão livre e puxe-a até o pescoço da criança.

Verifique sua localização.

O tecido da bainha inferior deve ser posicionado atrás dos joelhos do bebê.

Os joelhos devem estar dobrados e na altura dos quadris.

5. Certifique-se de que há sempre um pano entre você e a virilha do bebê e que o bebê está sentado nele.

Com uma mão, levante ligeiramente a criança e com a outra abra a parte inferior do amês sob o bumbum e atrás dos joelhos para criar um assento para ela.

6. Para seu conforto e para distribuir o peso do bebê, enrole o tecido da alça em volta do braço e das costas.

7. Levante seu bebê com uma mão e ajuste a faixa com a outra: pegue a bainha interna da saia PERTO DOS ANÉIS e puxe ...

7a...frente.

Continue segurando o bebê com a outra mão.

Ajuste a parte superior da saia.

8. Ainda apoiando seu filho, pegue a bainha externa da saia, como você fez no passo 7, e puxe-a ...

8a...baixa.

Dessa forma, a bainha inferior que fica atrás dos joelhos do bebê se adaptará.

9. Continue a ajustar a faixa puxando cada parte da saia. A caixa se adaptará a ambos e fornecerá um suporte perfeito.

10. Para evitar que a saia escorregue, amarre-a puxando-a pelas argolas.

11. Passe a saia pelo espaço criado.

12. Aperte o nó de enrolamento.

13. Se o seu bebê tiver menos de 4 meses, apoie a cabeça dele puxando a faixa até as orelhas ou, melhor ainda, enfiando a saia na bainha superior para criar algum apoio.

Como tirar seu bebê

1. Coloque a mão sob o bumbum do seu bebê e levante-o. Coloque o pad de lado*.

Deslize um dedo sob o primeiro anel e afaste-o ligeiramente do outro.

2. Puxe-o para cima para soltar a alça de ombro.

3. Mantenha o bebê fora do amês e coloque-o em seu ombro. Você pode continuar a usar a transportadora.

Não é necessário retirar o tecido das argolas quando pretender retirar o bebê do amês.

Verifique sua localização

O curativo deve ser colocado atrás dos joelhos e você deve estar SENTADO, com os joelhos dobrados e na altura do quadril.

3. Alimento-o (P.8)

Você pode amamentar ou dar mamadeira enquanto estiver usando o porta-bebês.

Lembre-se sempre de colocar o bebê na posição vertical após a alimentação.

A. Com o peito oposto ao do torso*.

B. No peito oposto ao torso, com a criança debaixo do braço.

C. Levante-se se a criança puder manter a cabeça ereta.

D. Com uma garrafa.

Dicas e avisos durante a alimentação:

- Não cubra a cabeça do bebê.

- Apoie a cabeça com a mão ou braço.

- Certifique-se de colocar seu bebê na posição vertical quando terminar, mesmo que ele esteja dormindo.

4. Lateral (P.10)

5 - 14 kg 4 - 36 m

Use essa posição quando seu filho conseguir manter a cabeça ereta sozinho e quiser ver o que está ao seu redor.

Nesta posição, o bebê estará montado em seus quadris e poderá descobrir o mundo com segurança.

Quando ele se cansar de olhar ao redor, ele pode se aconchegar em você e descansar.

Grças a esta posição, você poderá se mover com mais facilidade, pois a frente do seu corpo está livre.

1. Coloque os anéis e acolchoamento* no ombro.

As argolas e o acolchoado* devem ser posicionados no lado oposto ao de onde você vai carregar o bebê. Afrouxe a alça do ombro até chegar à cintura.

2. Certifique-se de que seu filho esteja sentado ereto e levantando os joelhos. Você deve ter uma perna de cada lado da cintura.

3. Apoie o bumbum do bebê com um braço e, com a outra mão, coloque a perna mais próxima das costas através do amês.

4. Passe a outra perna pela faixa (a mais próxima do estômago).

5. Pegue a alça de ombro da bainha superior e abra-a para cobrir as costas do bebê.

6. Certifique-se de que há sempre um pano entre você e a virilha do bebê e que o bebê está sentado nele. Com uma mão, levante ligeiramente a criança e com a outra abra a parte inferior do amês sob o bumbum e atrás dos joelhos para criar um assento para ela.

7. Para seu conforto e para distribuir o peso do bebê, enrole o tecido da alça em volta do braço e das costas.

8. Levante seu bebê com uma mão e ajuste a faixa com a outra: pegue a bainha interna da saia e puxe ...

8a...frente.

Continue segurando o bebê com a outra mão.

Ajuste a parte superior da saia.

9. Ainda segurando a criança, pegue a bainha externa da saia com a mão livre, como fez nos passos 8 e 8a, e puxe-a para baixo.

Dessa forma, a bainha inferior que fica atrás dos joelhos do bebê se adaptará.

10. Continue a ajustar a faixa puxando cada parte da saia. A caixa se adaptará a ambos e fornecerá um suporte perfeito.

11. Para evitar que a saia escorregue, amarre-a puxando-a pelas argolas.

12. Passe a saia pelo espaço criado.

13. Aperte o nó de enrolamento.

14. Se preferir, pode retirar a mão do seu bebê do amês quando ele estiver acordado e calmo.

Você pode criar suporte para a cabeça do seu bebê dobrando a saia na bainha superior (consulte a página 17).

Verifique sua localização

O bebê deve estar sentado e deve ter uma perna de cada lado do carrinho e uma mão deve passar por baixo do braço. O tecido aberto sob os joelhos proporciona um assento confortável e estável.

Para fazer o bebê sentar, levante os pés para que eles se dobrem sobre os joelhos.

Como tirar seu bebê

1. Coloque a mão sob o bumbum do seu bebê e levante-o. Coloque o pad de lado*.

Deslize um dedo sob o primeiro anel e afaste-o ligeiramente do outro.

2. Puxe-o para cima para soltar a alça de ombro.

3. Mantenha o bebê fora do amês e coloque-o em seu ombro. Você pode continuar a usar a transportadora.

Não é necessário retirar o tecido das argolas quando pretender retirar o bebê do amês.

SCIARPA PICCOLA SENZA NODO (CON ANELLI)

Da 3,5 kg a 14 kg / 0 - 36 mesi

Pulizia: 100% viscosa. Lavare a 30°C con un programma delicato e non candeggiare. Dovrai prima rimuovere la gonna dagli anelli.

ASCIUGARE SU UNA SUPERFICIE PIANA. Non utilizzare l'asciugatrice e stirare a bassa temperatura. Pulisci il pad con un panno umido.

Conformità: Nella tintura non sono stati utilizzati metalli pesanti. Il marchio e il modello sono registrati. Tutti i diritti di riproduzione sono riservati a Love Radius® - Le Porte Mon Bébé® - JPMBB®.

Progettato in Francia, prodotto in Europa.

Chi lo indossa deve leggere tutte le istruzioni prima di utilizzare il prodotto.

ATTENZIONE: Il tuo equilibrio può essere influenzato sia dal tuo movimento che da quello del bambino.

ATTENZIONE: Prestare attenzione quando ci si piega in avanti o lateralmente.

ATTENZIONE: La fascia non è adatta per attività sportive. L'involucro non è adatto per l'uso durante attività come corsa, ciclismo, nuoto e sci.

ATTENZIONE: Osserva costantemente il tuo bambino e assicurati che non ci sia nulla che gli ostruisca il naso e la bocca. Le vie respiratorie (naso, bocca) devono essere libere, ventilate e visibili a chi le indossa.

ATTENZIONE: Per i bambini di età inferiore ai quattro mesi, assicurarsi che la testa del bambino sia ben supportata. Per neonati prematuri, neonati di basso peso alla nascita e bambini con condizioni mediche, consultare un professionista prima di utilizzare questo prodotto.

ATTENZIONE: Il bambino non deve essere appoggiato al petto. Assicurati che il mento del bambino non sia appoggiato sul suo stesso petto, in quanto ciò potrebbe limitare la sua respirazione, che potrebbe portare al soffocamento.

ATTENZIONE: Per evitare il rischio di caduta, controlla che il tuo bambino sia posizionato correttamente nell'imbracatura.

ATTENZIONE: Tenere lontano dal fuoco.

REGOLE DI SICUREZZA

Si prega di supervisionare il bambino durante l'utilizzo del prodotto. Porta il bambino in posizione eretta; il suo viso dovrebbe essere a una distanza di pochi centimetri dalla bocca di chi lo indossa. Il bambino non deve essere posizionato a un'altezza bassa. Il bambino non dovrebbe inclinarsi da un lato.

Il prodotto deve essere utilizzato in spazi privi di pericolo che permettano a chi lo indossa di ESSERE ATTENTO e CURARSI del bambino e della sua posizione.

NON utilizzare l'imbragatura quando si praticano sport, meccanica, attività acquatiche o altre attività che impediscono di essere attenti

al bambino.

Il bambino può stancarsi mentre è nel marsupio e si consiglia di fare pause frequenti per controllare la posizione del bambino e la forza del nodo (per le imbracature).

Prestare particolare attenzione ai rischi negli ambienti domestici, come superfici calde e bevande calde.

Utilizzare il prodotto solo per bambini dell'età indicata sul prodotto. L'articolo è progettato per trasportare un solo bambino.

Il tuo equilibrio può essere influenzato dal tuo movimento e da quello del bambino.

Chi lo indossa deve essere consapevole del fatto che esiste un rischio maggiore di cadere man mano che diventa più attivo.

La testa del bambino deve essere allineata con l'asse della colonna vertebrale: non deve inclinarsi in avanti, indietro o lateralmente e non deve essere girata. Assicurati di cambiare il lato del poggiatesta.

In caso di reflusso o dopo la poppata, posizionare il bambino in posizione eretta.

Vesti il bambino correttamente; non coprirlo troppo: vestilo come se fosse a casa. Il bambino può subire l'effetto del tempo prima del corriere. Proteggi le tue estremità dal freddo e dal sole (guanti, pantofole, cappelli, protezione solare). Prestare attenzione alle pieghe degli indumenti per garantire una buona circolazione.

Mantieni il bambino idratato (biberon, seno).

Il bambino dovrebbe essere seduto o accovacciato, con le ginocchia all'altezza dell'ombelico e con la schiena leggermente arrotondata.

Tieni d'occhio il volume che occupa il tuo bambino quando varca le porte.

Guarda le cose che il bambino può avere a portata di mano nei luoghi pubblici e nei trasporti.

Il prodotto non sostituisce il seggiolino auto.

Non dormire mentre trasporti il tuo bambino.

Monitorare costantemente le condizioni dell'involucro per segni di usura o danni.

Interrompere immediatamente l'uso dell'involucro se si rileva che il prodotto è in cattive condizioni.

Tenere fuori dalla portata dei bambini quando non in uso.

Love Radius - JPMBB - 366 Av J.L. Lambot - 83042 Toulon Cedex 9 - Francia - +33-483735210 - love-radius.com



PETITE ÉCHARPE SANS NŒUD

love-radius.com

Love Radius - JPMBB 366, Av J-L Lambot,
83130 Toulon La Garde, France,
+33-4 83 73 52 10
@love_radius



LOVE  RADIUS

